## سلسلة حراسة التوحيد 确立有关向非安拉求助

保护认主独一

杰出的伊玛目

阿卜杜勒阿齐兹•本•巴兹

愿安拉怜悯他

奉至仁至慈的安拉之名

# 确立有关向非安拉求助

# 或相信巫师和占卜者的 行为判决的证据

前言:

赞美安拉,愿安拉的平安和祝福降临在使者及其家属、圣 门弟子和所有追随者身上。 赞主赞圣以后:由于认主独一的信仰是安拉的使者穆罕默德(愿最优的祈祷和最纯洁的祝福降临于他)的使命的基础,这一信仰实际上是所有使者使命的延续,正如安拉所说:

(وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنِ أُعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطَّاغُوتَ)

(我在每个民族中,确已派遣一个使者,说:"你们当崇拜安拉,当远离恶魔。") (蜜蜂章:36)

而这一使命核心的信仰要求是以各种形式对抗异端和虚 妄。因此,每位穆斯林务必要忍耐于自己的宗教,并按照 伊斯兰教法的规定崇拜崇高的安拉。

早期的穆斯林——这个民族的前辈们——在他们的宗教事务上始终保持着正道,因为他们的行为——乃至他们的一切事务——都是依据《古兰经》和纯洁的圣行而进行的。

后来,当大多数穆斯林在信仰和行为上偏离了这一正确的 道路——即《古兰经》和圣行的道路时,他们在信仰、学 派、政治和法规上分裂成了很多党羽和派系。这种偏离的 结果之一就是:异端、虚妄和巫术在他们中间广泛传播, 并成为敌视伊斯兰的人攻击伊斯兰及其信徒的切入点。

古今的伊斯兰学者们在他们的著作中,一直警告人们远离这些异端。

所以,我发表了三篇汇集的论文以贡献一些微薄之力:

第一篇:关于向先知(愿主福安之)求助的裁决。

第二篇:关于向精灵和恶魔求助及向他们许愿的裁决。

第三篇:关于以异端和以物配主的祷词进行崇拜的裁决。

负责科学研究与教法裁决事务的总机构——作为这片受祝福土地上伊斯兰使命的旗手——将这三篇书信呈献给您,尊敬的读者,以此为打击异端和迷信贡献力量,并提升文化水平与对伊斯兰的真实理解。

祈求全能的安拉使他的仆人受益,安拉是掌握顺利的主。

愿安拉祝福和祝安穆罕默德及其家属和圣门弟子。

# 第一篇:关于向先知 (愿主福安之)求助的裁决

赞美安拉,愿安拉的平安和祝福降临在使者及其家属、弟子,以及遵循其引导的人们身上。

赞主赞圣以后:科威特《社会报》在其1390年4月19日(公 历对应日期)的第15期刊登了一首题为《先知诞辰纪念 日》的诗,其中包含向先知(愿主福安之)求助和请求他 为民族带来援助与解救,以摆脱分裂与纷争的局面。署名为"阿敏娜"。以下是其中提到的诗句内容:

安拉的使者啊!看看这个世界...战火纷飞,人们备受煎熬

安拉的使者啊!看看你的民族...在漫长的怀疑的黑暗无法 自拔

安拉的使者啊!看看你的民族...在悲伤的蛮荒之地迷失了方向

直到她说道:

快些降下胜利吧,就如你在白德尔之目向安拉祈求时那样 于是屈辱化作了辉煌的胜利···

安拉的确拥有众多不可见的军队

「安拉至大!这位作家如此向使者(愿主赐他平安)发出呼唤和求助,请求他加速援助民族,然而她忘记了——或无知地忽视了——援助只在安拉的掌握之中,不在先知(愿主赐他平安)或其他被造物的手中,正如安拉——赞他清净——在他明示的经典中所说:

(وَمَا النَّصْرُ إِلَّا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيم)

(援助只是从万能的、智睿的安拉那里降下的。)(仪姆 兰的家属: 126)安拉(崇高威严的主)说:

#### (إِنْ يَنْصُرْكُمُ اللَّهُ فَلَا غَالِبَ لَكُمْ وَإِنْ يَخْذُلْكُمْ فَمَنْ ذَا الَّذِي يَنْصُرُكُمْ مِنْ بَعْدِهِ)

(如果安拉援助你们,那么,绝没有人能战胜你们。如果他弃绝你们,那么,在他(弃绝你们之后)谁能援助你们呢?)(仪姆兰的家属章:160)

根据明确的经文和一致的共识,我们知道安拉(清净超绝的主)创造了众生以便他们崇拜他,并派遣使者、降示经典以阐明这种崇拜并号召人们实践,正如清净超绝的主所说:

(وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ)

(我创造精灵和人类,只为要他们崇拜我。) (播种者章:56) 伟大的安拉说:

(وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنِ أَعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطَّاغُوتَ)

(我在每个民族中,确已派遣一个使者,说:"你们当崇拜安拉,当远离恶魔。") (蜜蜂章:36) 伟大的安拉说:

(وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رَسُولٍ إِلَّا نُوحِي إِلَيْهِ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا فَاعْبُدُونِ)

(在你之前,我所派遣的使者,都奉到我的启示,除我之外,绝无应受崇拜的。所以你们应当崇拜我。) (众先知章:25) 安拉(崇高威严的主)说:

(الركِتَابُ أُحْكِمَتْ آيَاتُهُ ثُمَّ فُصِّلَتْ مِنْ لَدُنْ حَكِيمِ خَبِيرٍ 1

(艾列弗、俩目、拉仪。这是部节义精确而且详明的经典。是从至睿的、彻知的主降示的。1 (你说): "你们只应当崇拜安拉,我确是奉他的命令来警告你们,并向你们报喜的。") (呼德章: 1,2)

安拉(清净超绝的主)在这些明确的经文中清楚地说明,他创造了人类与精灵,仅仅是为了让他们只崇拜他,没有任何伙伴。他阐明派遣使者(愿主赐予他们平安与祝福)的目的是号召人们履行这种崇拜,并禁止与之相反的行为。全能威严的主告诉我们,他完善了经典的经文,并对其作出详细说明,以确保不会有其他(清净超绝的主)除他以外的对象被崇拜。

崇拜就是认主独一并顺从他,遵从他的命令,远离他的禁令。安拉在许多经文中命令人们如此,其中之一是清净超绝的主的话:

(وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ حُنفَاءَ)

(他们只奉命崇拜安拉,虔诚敬意,恪遵正教。) 【明证章:5】经文,以及威严崇高的主的话:

(وَقَضَى رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ)

(你的主曾下命令说:你们应当只崇拜他。)【夜行章:23】 超绝万物的安拉说:

(إِنَّا أَنزَلْنَا إِلَيْكَ ٱلْكِتُبَ بِٱلْحَقِّ فَأَعْبُدِ ٱللَّهَ مُخْلِصًا لَّهُ ٱلدِّينَ)

(我降示你这本包含真理的经典,你应当崇拜安拉,而且诚笃地顺服他。) (队伍章: 2)

关于此意的经文很多,所有这些经文都表明必须虔诚敬意的崇拜独一的安拉,并放弃对他之外的任何对象的崇拜, 无论是先知还是其他任何人。

毫无疑问,祈祷是最重要、最全面的崇拜形式之一,因此必须只能虔诚地祈祷安拉,正如威严崇高的主所说:

(فَادْعُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ)

(你们当祈祷安拉,诚心顺服他,即使不信道者不愿意。) (赦宥者章: 14) 安拉(崇高威严的主)说:

(وَأَنَّ الْمَسَاجِدَ لِنَّهِ فَلَا تَدْعُوا مَعَ اللَّهِ أَحَدًا)

(一切清真寺都是安拉的,故你们应当祈祷安拉,不要祈祷任何物。) (精灵章:18), 这包括所有的被造物,无论是先知还是其他任何人,因为"任何人"在禁止语境中是一个不确定名词,因此泛指除了安拉清净超绝的主之外的一切对象。清净超绝的主还说:

(وَلَا تَدْعُ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُكَ وَلَا يَضُرُّكَ)

(切莫舍安拉而祈祷那对于你既无福又无祸的东西。) (优努斯章: 106) 这是对先知(愿主福安之)的说教, 众所周知,安拉(清净超绝的主)已保护他免于陷入以物 配主的行为。所以,这一说教的目的是警示其他人。随后 ,安拉(威严崇高的主)说:

#### (فَإِنْ فَعَلْتَ فَإِنَّكَ إِذًا مِنَ الظَّالِمِينَ)

假若你那样做,你就必定是一个不义的人。) (优努斯章: 106) 如果说阿丹子孙的领袖(愿主福安之)若向除安拉之外的对象祈祷,就会成为不义之人,那么其他人又该如何呢?这里的不义在一般情况下指的是大举伴的行为,正如安拉(清净超绝的主)所说:

(وَالْكَافِرُونَ هُمُ الظَّالِمُونَ)

(不信道的人,确是不义的。) (黄牛章: 254) 伟大的安拉说:

(إِنَّ الشِّرْكَ لَظُلْمٌ عَظِيمٌ)

(以物配主,确是大逆不道的。) (鲁格曼章:13)

从这些经文及其他类似经文中得知,向除安拉之外的对象祈祷——无论是亡者、树木、偶像等——都是以物配主的行为。这种行为违背了安拉创造人类与精灵的宗旨,即崇拜他,同时也违背了他派遣使者和降示经典所要阐明和号召的核心。这正是"万物非主,唯有安拉"的意义,其含义是:除安拉外,绝无真正应受崇拜的对象。这一声明否定了对任何非安拉的崇拜,并确立了崇拜应单独归于安拉,正如安拉(清净超绝的主)所说:

( ( لَٰكِكَ بِأَنَّ ٱللَّهَ هُوَ ٱلْدَقُ وَأَنَّ مَا يَدْعُونَ مِن دُونِهِ ۖ هُوَ ٱلْبُطِلُ وَأَنَّ ٱللَّهَ هُوَ ٱلْعَلِيُّ الْكَبيرُ ) (这是因为安拉是真实的,他们舍安拉而祈祷的(偶像) 是虚妄的,又因为安拉是至睿的,是至大的。) (朝觐章 : 62)

这就是宗教的根本和信仰的基础,只有在这一根本正确的情况下,所有的崇拜才会被接受,正如伟大的安拉所说:

(وَلَقَدْ أُوحِيَ إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكَ لَئِنْ أَشْرَكْتَ لَيَحْبَطَنَّ عَمَلُكَ وَلَتَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ)

(你和你以前的人,都奉到启示说:如果你以物配主,则你的善功,必定无效,而你必定成为亏折者。) (队伍章:65) 清高的安拉说:

(وَلَوْ أَشْرَكُوا لَحَبِطَ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ)

(假若他们以物配主,那么,他们的善功必定变成无效的。)(牲畜章:88)

伊斯兰教建立在两个伟大的根本之上:

其一: 只崇拜独一的安拉。

第二: 只有按照先知和使者(愿主福安之)的教法进行崇拜。这就是"万物非主,唯有安拉"的意义。因此,凡是向亡者——无论是先知还是其他人,或者偶像、树木、石头或其他受造物祈祷、求助,或通过献祭、许愿来接近他们,或为他们礼拜或叩头的人,都是将他们当作安拉之外的主,并把他们与安拉并列。这种行为违背了这个根本,与"万物非主,唯有安拉"的意义相冲突。同样,凡是在

宗教中引入安拉未曾允许的创新之事的人,也未能实现 "穆罕默德是安拉的使者"这一见证的意义。正如安拉 (威严崇高的主)所说:

(وَقَدِمْنَا إِلَى مَا عَمِلُوا مِنْ عَمَلِ فَجَعَلْنَاهُ هَبَاءً مَنْثُورًا)

(我将处理他们所行的善功,而使它变成飞扬的尘灰。) (准则章: 23) 这些行为是那些以物配主并因此而死亡之 人的行为。

因此,那些未经安拉允许的创新行为,在审判日将如同被 吹散的尘埃,因为它们不符合其纯洁的教法,正如先知 (愿主福安之)所说:《谁在我们的教门中创造异端,就应 该被拒绝。》 《两大圣训集》

这位作者向先知(愿主福安之)求助和祈祷,却忽视了掌握胜利、灾难和利益的宇宙的主宰,除此之外,其他人无权掌控这些。

毫无疑问,这是极大的不公正。安拉(威严崇高的主)命令人们祈祷他,并承诺应答祈祷,同时警告那些因傲慢而拒绝祈祷的人将进入火狱,正如安拉(威严崇高的主)所说:

(وَقَالَ رَبُّكُمُ ادْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ إِنَّ الَّذِينَ يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ عِبَادَتِي سَيَدْخُلُونَ جَهَنَّمَ دَاخِرِينَ)

(你们的主说:"你们要祈祷我,我就应答你们;不肯崇拜我的人,他们将卑贱的入火狱。") (赦宥者章:60)即:卑微地和屈辱地, 这节尊贵的经文表明,祈祷是一种

崇拜,而那些因傲慢而拒绝祈祷的人,他们的归宿是火狱。如果这是那些拒绝向安拉祈祷之人的结局,那么那些向非安拉祈祷、背离安拉的人又将会是什么下场呢?安拉(清净超绝的主)是至近的,掌管一切的,也是全能的,正如他所说:

(وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ أُجِيبُ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ فَلْيسْتَجِيبُوا لِي وَلْيُوْمِنُوا بِي لَعَلَّهُمْ يَرْشُدُونَ)

(如果我的仆人询问我的情状,你就告诉他们:我确是临近的,确是答应祈祷者的祈祷的。当他祈祷我的时候,教他们答应我,信仰我,以便他们遵循正道。) (黄牛章:186) 先知(愿主福安之)在正确的圣训中告诉我们,祈祷就是功修,他对他的堂弟阿卜杜拉•本•阿巴斯(愿主喜悦之)说: 《你记着安拉,安拉就记着你,你记着安拉,你就会发现,安拉就在你面前,如果你要求什么,就祈求安拉,如果你要求助,就祈求安拉相助。》 {提尔密济等辑录}

先知(愿主福安之)说:《谁祈祷安拉以外之物,那么他死后必入火狱。》《布哈里圣训实录》辑录。 在两本正确的圣训集中记载,先知(愿主福安之)被问及最大的罪,他回答说:《给创造你的安拉,树立匹敌。》 匹敌:就是对等和相似者,凡是祈求安拉以外者,或向其求助,或为其许愿,或为其宰牲,或将任何崇拜转移给他,除了前述的情况;他就已经为安拉设置了匹敌,无论是先知、先贤、天使、精灵、偶像,或其他被造物。

至于向在场的活人询问他力所能及的事情,并在他力所能及的感性事务上求助于他,这不属于偶像崇拜,而是穆斯林之间允许的常规事务,正如安拉在穆萨的故事中所说的:

#### (فَاسْتَغَاثَهُ الَّذِي مِنْ شِيعَتِهِ عَلَى الَّذِي مِنْ عَدُوِّهِ)

(属于同族的人要求他帮着对付他的敌人。) (故事章: 15) 正如崇高的安拉在穆萨的故事中也说:

(فَخَرَجَ مِنْهَا خَائِفًا يَتَرَقَّبُ)

(他就从城里战战兢兢地逃出来了。) (故事章: 21) 正如人在战争中向他的伙伴求援,以及在人们面临的其他 事务中需要彼此帮助。

安拉命令他的先知(愿主福安之)告知他的民族,他不能掌握任何人的好坏。在《精灵》章中说道:

(قُلْ إِنَّمَا أَدْعُو رَبِّي وَلَا أُشْرِكُ بِهِ أَحَدًا 21 قُلْ إِنِّي لَا أَمْلِكُ لَكُمْ ضَرًّا وَلَا رَشَدًا)

(你说:"我只祈祷我的主,我不以任何物配他。"你说:"我不能为你们主持祸福。") (精灵章:20-21) 伟大的安拉在《高处章》中说:

(قُلْ لَا أَمْلِكُ لِنَفْسِي نَفْعًا وَلَا ضَرَّا إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ وَلَوْ كُنْتُ أَعْلَمُ الْغَيْبَ لَاسْتَكْثَرْتُ مِنَ الْخَيْرِ وَمَا مَسَّنِيَ السُّوءُ إِنْ أَنَا إِلَّا نَذِيرٌ وَبَشِيرٌ لِقَوْمٍ يُوْمِنُونَ)

(你说: "除安拉所意欲的外,我不能掌握自己的祸福。假若我能知幽玄,我必多谋福利,不遭灾殃了。我只是一

个警告者和对信道的民众的报喜者。") (高处章: 188)

关于此意的经文还有很多。

他(愿主福安之) 只向他的主祈祷。在白德尔战役之日,他向安拉求援,祈求安拉战胜敌人,并不断恳求说:"主啊!实现你对我的承诺。"直到艾布·伯克尔(求主喜悦他)说:"安拉的使者啊!够了,安拉必定会实现他的承诺。"安拉(清净超绝的主)在此降示了他的经文:

(إِذْ تَسْتَغِيثُونَ رَبَّكُمْ فَٱسْتَجَابَ لَكُمْ أَنِّي مُمِدُّكُم بِٱلَّف مِّنَ ٱلْمَأْثِكَةِ مُرْدِفِينَ)

(当时,你们求援于你们的主,他就答应了你们:"我要陆续降下一千个天使去援助你们。") (战利品章:9) 安拉(清净超绝的主)在这些经文中提到了他们的求助,并告知他们,他已回应了他们的祈求,以天使支援他们。随后,安拉阐明胜利并非来自天使,而是派遣天使来为他们传递胜利的喜讯并使他们安心。同时,安拉明确指出胜利来自他自己,正如他说:

(وَمَا النَّصْرُ إِلَّا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ)

(援助只是从安拉发出的。) (战利品章:10) 安拉(威严崇高的主)在《仪姆兰的家属》章中说:

(وَلَقَدْ نَصَرَكُمُ اللَّهُ بِبَدْرِ وَأَنْتُمْ أَذِلَّةٌ فَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ) [آل عمران: 123].

(白德尔之役,你们是无势力的,而安拉确已援助了你们。故你们应当敬畏安拉,以便你们感谢。) {仪姆兰家属

: 123} 安拉在这节经文中明确指出,他是白德尔之日援助他们的主。因此可以得知,安拉赐予他们的武器和力量,以及派遣天使协助他们,这一切只是胜利的手段、喜讯和安慰的原因,而胜利本身并不来源于这些手段,而是只来自安拉。 那么,这位作家或其他人如何可以向先知(愿主福安之)求助和请求胜利,而忽视了万物的主宰、万物的拥有者和全能的安拉呢?

毫无疑问,这是极其严重的无知,甚至是最严重的以物配主行为之一。因此,这位作者必须要向安拉(清净超绝的主)做出真诚的悔改,这包括为自己所犯的错误感到深深的懊悔,立即停止这一行为,并决心不再重犯。如此作为,是为了崇敬安拉,真诚地崇拜他,遵循他的命令,并谨慎避免他所禁止的事情。这才是真正的悔改。 如果过错涉及对他人权利的侵害,那么悔改还需要第四个条件:即将权利归还给应得之人,或者向他请求宽恕。

安拉命令他的仆人们忏悔,并承诺接受他们的悔改,正如 伟大的安拉所说:

(信士们啊! 你们应全体向安拉忏悔,以便你们成功。) (光明章: 31) 关于基督徒,安拉说:

(难道你们还不向安拉悔罪,求得宽恕吗?安拉是至赦的,是至慈的。) (筵席章:74) 伟大的安拉说:

(وَالَّذِينَ لَا يَدْعُونَ مَعَ اللهِ إِلَهًا آخَرَ وَلَا يَقْتُلُونَ النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَا يَقْتُلُونَ النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَا يَرْ لُونَ وَمَنْ يَفْعُلْ ذَلِكَ يَلُقَ أَثَامًا 68

(他们只祈祷安拉,不祈祷别的神灵;他们不违背安拉的禁令而杀人,除非由于偿命;他们也不通奸。谁犯此类(罪恶),谁遭惩罚;68 复活日要受加倍的刑罚,而受辱地永居其中。}69

إِلَّا مَنْ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ عَمَلًا صَالِحًا فَأُولَئِكَ يُبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتٍ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا)

惟悔过而且信道并行善者,安拉将勾销其罪行,而录取其善功。安拉是至赦的,是至慈的。) 【准则章:68-70】 伟大的安拉说:

(وَ هُوَ الَّذِي يَقْبُلُ النَّوْبَةَ عَنْ عِبَادِهِ وَيَعْفُو عَنِ السَّيِّئَاتِ وَيَعْلَمُ مَا تَفْعَلُونَ)

(他准许他的众仆悔过,他饶恕一切罪恶,他知道你们的行为。) (协商章: 25)

确实,先知(愿主福安之)曾说过:《伊斯兰教清除先前的过错,悔改消除之前的罪行。》

由于以物配主的危险性极大,并且它是最严重的罪过,为 了避免人们被这位作者的言论所误导,同时出于对安拉及 其仆人的忠告义务,我撰写了这篇简短的文字。愿安拉 (威严崇高的主)让其发挥作用,改善我们的状况以及所 有穆斯林的状况。愿他赐予我们对宗教的深刻理解,并使 我们坚定于正道,保护我们和所有穆斯林免于自身的邪恶 与行为的恶果。他确是掌管这一切且全能的主。 愿安拉赐福、平安与祝福于他的仆人和使者我们的先知穆 罕默德,以及他的家人和圣门弟子。

### 第二篇论文

# 关于向精灵和恶魔求助及向 他们许愿的裁决

阿卜杜勒·阿齐兹·本·阿卜杜拉·本·巴兹致所有见到此信的穆斯林,愿安拉引导我和他们坚守信仰,并坚定不移,阿敏。

愿安拉赐你们平安、怜悯和吉庆。

赞主赞圣以后:有些兄弟向我询问有关一些无知之人的行为,他们向除安拉之外的对象祈祷,并在紧急情况下向其求助,例如向精灵祈求、求助于他们、向他们许愿、为他们献祭等类似行为。其中包括一些人所说的:"七位啊,把他带走吧。"这指的是七位精灵首领。他们说:"七位啊,对他这样做,打断他的骨头,喝他的血,折磨他。"有些人说:"正午的精灵啊,晡礼的精灵啊,抓住他。"这种说法在一些南方地区很常见。与此相关的还有:向已故的先知、圣贤及其他人祈祷,向天使祈祷并求助。这一

切及类似的情况在许多自称信仰伊斯兰教的人中发生,源 于他们的无知和对前人的盲从,有些人可能会轻描淡写地 说:这只是口头上的东西,我们并不真正意图或信仰它。

他还问我:对于那些以这些行为闻名之人,他们的婚姻是否合法?他们的祭品是否可接受?是否可以为他们举行殡礼祈祷?是否可以在他们身后礼拜?以及对于相信巫师和占卜者之人,尤其是那些声称通过接触病人体表的某些物品(如头巾、裤子、面纱等)就能知道疾病及其原因的人,应如何裁定?

答案是:一切赞颂只归安拉,祝福、祝安于无先知继其后的使者及其家属、圣门弟子,以及直至报应日都追随他们的人们。

赞主赞圣以后:安拉(清净超绝的主)创造了人类与精灵,仅仅是为了让他们崇拜他,而不是崇拜任何其他对象。他们必须专一地向他祈祷、求助,为他献祭和许愿,以及履行其他所有的崇拜行为。安拉派遣使者传达这一使命,并命令他们这样做,同时降示经典来阐明这一真理,其中最伟大的经典是《古兰经》。安拉通过这些经典号召人们实践认主独一,并警告他们远离以物配主和崇拜其他除他之外的对象。这是根本中的根本,也是宗教和信仰的基础,即"没有真应受拜的主,唯有安拉"之意义,因为它的意义是:除安拉以外,再没有真正应该受到崇拜的主。它否定了除安拉以外的一切物的受拜权,肯定了安拉独自应受崇拜,排除其他一切被造物。关于这一点,来自安拉的经典和他的使者(愿主福安之)的圣行中有很多证据,其中包括:清高伟大的安拉说:

(وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ)

(我创造精灵和人类,只为要他们崇拜我。) (播种者章:56) 清高的安拉说:

(وَقَضَى رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ)

(你的主曾下令说:你们应当只崇拜他。) 【夜行章: 23】 伟大的安拉说:

(وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ حُنَفَاءَ)

(你们只奉命崇拜安拉,虔诚敬意,恪遵正教,) 【明证章:5】 伟大的安拉说:

(وَقَالَ رَبُّكُمُ ادْعُونِي أَسْتَجِبُ لَكُمْ إِنَّ الَّذِينَ يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ عِبَادَتِي سَيَدْخُلُونَ جَهَنَّمَ دَاخِرِينَ)

(你们的主说:"你们要祈祷我,我就应答你们;不肯崇拜我的人,他们将卑贱地入火狱。") (赦宥者章:60) 伟大的安拉说:

(وَإِذَا سَأَلُكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ أُجِيبُ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ)

(如果我的仆人询问我的情状,你就告诉他们:我确是临近的,确是应答祈祷者的祈祷的。) (黄牛章:186)

安拉(清净超绝的主)在这些经文中明确指出,他创造了 人类与精灵是为了崇拜他,并裁定只有他(清净超绝的 主)才应当被崇拜。 "高哒"这一词的意思是:命令和嘱托。清净超绝的主命令他的仆人,并通过明确的《古兰经》以及他的使者(愿主福安之)的言语嘱托他们,只崇拜他们的主。安拉(全能威严的主)明确指出,祈祷是一种伟大的崇拜,任何因骄傲而不祈祷的人将入火狱。他命令他的仆人只向他祈祷,并告知他们他是接近的,回应他们的祈求。因此,所有的仆人都必须将祈祷专属于他们的主,因为祈祷是一种功修,因此造化了仆人,并命令他们祈祷。安拉(全能威严的主)说:

(قُلْ إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ 162 لَا شَرِيكَ لَهُ وَبِذَلِكَ أَمِرْتُ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ)

(你说: "我的礼拜,我的牺牲,我的生活,我的死亡,的确都是为安拉——众世界的主。" 162

他绝无伙伴,我只奉命到这个命令,我是首先顺服的人。") (牲畜章: 162-163)

安拉命令他的先知(愿主福安之)告诉人们,他的礼拜、献祭(即宰牲)、生命和死亡都只属于万物的主——安拉,独一无二,无可匹敌。因此,任何人为他物宰牲,即如同为他物礼拜,他便以物配主。因为安拉(清净超绝的主)将礼拜和宰牲并列,并告知它们专属于安拉,仅归独一的主,无可匹敌。 谁为安拉以外的精灵、天使、亡者等宰牲,以此接近他们,他就如同为安拉以外的事物礼拜。在正确的圣训中,先知(愿主福安之)说: 《安拉诅咒那些为他物宰牲的人。》 在《伊玛目艾哈迈德圣训集中》,以良好的传述链辑录,据塔里克·本·沙哈卜(愿主喜悦

之)传述,据先知(愿主福安之)传述,他说: 有两个人经过一个有偶像的部落,任何人都不能通过,除非献上供品。他们对其中一个人说:献祭。他说:我没有什么可以献祭的。他们说:即使是只献一只苍蝇也行。他献了一只苍蝇,他们便放他走了,他因此进入了火狱。他们对另一个人说:献祭。他说:我绝不会为任何人献祭,唯有安拉,尊贵的安拉。他们便砍下了他的头,他因此进入了天堂。

如果一个人仅仅用一只苍蝇之类的东西向偶像或类似的对象供奉,就会被视为以物配主,并因此应当入火狱,那么那些向精灵、天使、圣人祈求并求助于他们,为他们许愿,以宰牲接近他们,希望以此保全财产、治愈病人、保护牲畜和庄稼,或因害怕精灵的伤害而做类似事情的人,显然更有理由被视为以物配主,比那位以苍蝇供奉偶像的人更应受到入火狱的惩罚。

关于此事,安拉(全能威严的主)还说:

(إِنَّا أَنزَلْنَا إِلَيْكَ ٱلْكِتٰبَ بِٱلْحَقِّ فَأَعْبُدِ ٱشَّهَ مُخْلِصًا لَّهُ ٱلدِّينَ 2 أَلَا شِّهِ ٱلدِّينُ ٱلْخَالِصُُّ وَٱلْذِينَ ٱتَّخَذُواْ مِن دُونِهِ ۚ أَوْلِيَاءَ مَا نَعْبُدُهُمْ إِلَّا لِيُقَرِّبُونَا إِلَي ٱشِّهِ زُلْفَىٰ إِنَّ ٱشَّهَ يَحْكُمُ بَيْنَهُمْ فِي مَا هُمْ فِيهِ يَخْتَلِفُونِ ۖ إِنَّ ٱللَّهَ لَا يَهْدِي مَنْ هُو كَٰذِبٌ كَفَّارٌ )

(我降示你这本包含真理的经典,你当崇拜安拉,而且诚 笃地顺服他。2

真的,应受诚笃的顺服者,只有安拉。舍安拉而以偶像为保护者的人说: "我们崇拜他们,只为他们能使我们亲近安拉。"安拉将判决他们所争论的是非。安拉必定不引导说谎者、孤恩者。) (队伍章: 1-3) 伟大的安拉说:

(وَيَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَضُرُّ هُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ وَيَقُولُونَ هَوُلَاءِ شُفَعَاوُنَا عِنْدَ اللَّهِ قُلْ أَثْنَبَنُونَ اللَّهَ بِمَا لَا يَعْلَمُ فِي السَّمَاوَاتِ وَلَا فِي الْأَرْضِ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ)

(除安拉外,他们崇拜那对他们既无福又无祸的东西,他们说:"这些(偶像)是在安拉那里替我们说情的。"你说:"难道安拉不知道天地间有此事,而要你们来告诉他吗!赞美安拉,他超乎万物!他超乎他们在他之外所崇拜的东西!") (优努斯章:18)

安拉(清净超绝的主)在这两节经文中告诉我们,多神教徒抛弃他而选择一些被造物作为他们的盟友,与他一起崇拜这些对象,通过祈祷、恐惧、希望、宰牲、许愿等形式。他们声称这些盟友能够使崇拜他们的人接近安拉,并在安拉面前为他们说情。但安拉(清净超绝的主)揭穿了他们的谎言,明确指出他们的虚妄,并称他们为谎言者、不信道者和以物配主者,同时安拉(清净超绝的主)也否认了他们对他的任何配主行为。安拉(全能威严的主)说:

#### (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ)

(赞颂安拉超绝万物,他超乎他们所用以配他的。) (蜜蜂章: 1) 由此可知,凡是将天使、先知、精灵、树木或石头等作为与安拉并列的对象,向其祈祷、求援,或通过许愿和宰牲接近它们,希望它们在安拉面前代为说情、使其接近安拉,或希望治愈病人、保全财产、保护远行者的安全,或类似的事情,他就陷入了这种严重的以物配主的行为以及灾难性的困境中。安拉对此说道: (إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدِ افْتَرَى إثْمًا عَظِيمًا)

(安拉必不赦宥以物配主的罪恶,他为自己所意欲的人而 赦宥比这差一等的罪过。谁以物配主,谁已犯大罪了。) (妇女章:48) 伟大的安拉说:

(إِنَّهُ مَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ وَمَأْوَاهُ النَّارُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ)

(谁以物配主,安拉必禁止谁入乐园,他的归宿是火狱。 不义的人,绝没有任何援助者。) (筵席章:72)

说情只在复生日为信奉独一无二的主和虔诚之人而获得,而非为多神教徒,正如先知(愿主福安之)所说,当有人问他: "安拉的使者啊!谁是最有幸获得你求情搭救的人?"他说: 《凡虔诚地说'没有真应受拜的主,唯有安拉'之人。》先知(愿主福安之)说: 《每位先知都享有一次受准承的说情权,但每位先知都已使用了自己的权力。我意欲保留我的说情权,以便到复生日搭救我的稳麦。如蒙安拉允许,我的说情将到达我的稳麦当中凡是不以物配主而归真者。》

早期的多神崇拜者相信安拉是他们的养育主、造化主和供给主,但他们依附于先知、圣人、天使、树木、石头及类似的事物,希望这些能在安拉面前为他们求情,拉近他们与安拉的距离,正如经文中所述。 安拉并没有因他们的行为而宽恕他们,安拉的使者(愿主福安之)也没有为他们辩护。相反,安拉在他伟大的经典中谴责了他们,将他们称为不信道者和以物配主者,并驳斥了他们的主张,即这些偶像能够为他们求情并使他们接近安拉。使者(愿主福

安之)还为这种以物配主的行为与他们作战,直到他们将崇拜专属于独一的安拉。安拉(清净超绝的主)命令道:

(وَقَاتِلُو هُمْ حَتَّى لَا تَكُونَ فِتْنَةٌ وَيَكُونَ الدِّينُ كُلُّهُ لِتَّهِ)

(你们要与他们战斗,直到迫害消除,一切宗教全为安拉。) (战利品章: 39) 先知(愿主福安之)说:《我奉命与人们作战,直到他们作证:除安拉外绝无应受崇拜的,穆罕默德是安拉的使者;谨守拜功,完纳天课。若他们做了,他们的生命和财产就受到保护,除非[他们损害]伊斯兰[所规定]的权益。对他们的清算全在安拉。》他(愿主福安之)所言的意思:《直到他们作证除安拉之外绝无应受崇拜的主。》即:将所有的崇拜仅归于安拉,而不崇拜其他任何事物。

多神教徒害怕精灵并求他们保护,于是安拉(全能威严的主)降示了以下经文:

(曾有一些男人,求些男精灵保护他们,因而使他们更加骄傲。) (精灵章: 6) 注释家们在这段尊贵经文中说: 其意义是:

(فَزَادُو هُمْ رَهَقًا)

(因而使他们更加骄傲) 即:恐惧和害怕;因为精灵在看到人类向他们求助时,会自视甚高并变得傲慢,因此他们会更加恐吓和惊吓人类,以至于人类更加崇拜他们,并依赖于他们。

安拉(清净超绝的主)为此给穆斯林提供了替代方式,即寻求他的庇护以及他完美的言辞。他为此降示了如下经文:

#### (وَ إِمَّا يَنْزَغَنَّكَ مِنَ الشَّيْطَانِ نَزْخٌ فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ إِنَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ)

(如果恶魔怂恿你,你当求庇于安拉。他确是全聪的,全知的。) (高处章: 200) 以及安拉(全能威严的主)的这段话:

(قُلْ أَعُوذُ برَبِّ الْفَلَق)، (قُلْ أَعُوذُ برَبِّ النَّاس)،

(你说:我求庇于曙光的主。)

(你说:我求庇于世人的主宰。) 据正确圣训传述,先知(愿主福安之)说:《谁下榻一处住所,然后念诵:'我以安拉完美的话语寻求庇护,免遭他所创造的邪恶。在他离开住处之前,没有什么会伤害他。'》

根据上述经文和圣训,寻求拯救者和希望维护其信仰者,以及避免多神崇拜者,无论是细微还是明显的,都应当知道,依附于亡人、天使、精灵及其他被造物,向他们祈祷、求庇护等行为,都是无知时代多神崇拜者的行为,是严重的举伴安拉。因此,务必摒弃此类行为,警惕并劝诫他人摒弃,并对实施此类行为者进行谴责。

凡是以这些多神崇拜行为而闻名的人,不可与他通婚,不可食用他宰杀的牲畜,不可为他祈祷,不可在他身后礼拜,直到他向至尊的安拉宣布忏悔,并将祈祷和崇拜专属于安拉。祈祷是功修,甚至是其精髓,正如先知(愿主福安

之)所说:《祈祷是功修。》据另一段圣训传述,先知(愿主福安之)说:《祈祷是功修的精髓。》清高的安拉说:

(وَلَا تَنْكِحُوا الْمُشْرِكَاتِ حَتَّى يُؤْمِنَ وَلَأَمَةٌ مُؤْمِنَةٌ خَيْرٌ مِنْ مُشْرِكَةٍ وَلَوْ أَعْجَبَتْكُمْ وَلَا تُنْكِحُوا الْمُشْرِكِينَ حَتَّى يُؤْمِنُوا وَلَعَبْدٌ مُؤْمِنٌ خَيْرٌ مِنْ مُشْرِكٍ وَلَوْ أَعْجَبَكُمْ أُولَئِكَ يَدْعُونَ إِلَى النَّارِ وَاللَّهُ يَدْعُو إِلَى الْجَنَّةِ وَالْمَغْفِرَةِ بِإِذْنِهِ وَيُبَيِّنُ آيَاتِهِ لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَدْعُونَ إِلَى الْجَنَّةِ وَالْمَغْفِرَةِ بِإِذْنِهِ وَيُبَيِّنُ آيَاتِهِ لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَدَعُرُونَ)

(你们不要娶以物配主的妇女,直到她们信道。已信道的奴婢,的确胜过以物配主的妇女,即使她使你们爱慕她。你们不要把自己的女儿嫁给以物配主的男人,直到他们信道。已信道的奴仆,的确胜过以物配主的男人,即使他使你们爱慕他。这等人叫你们入火狱,安拉却随意地叫你们入乐园,和得到赦宥。他为世人阐明他的迹象,以便他们觉悟。)(黄牛章:221)安拉(清净超绝的主)禁止穆斯林与多神教徒结婚,无论这些多神教徒是崇拜偶像、精灵、天使或其他事物,直到他们真诚信仰并专一崇拜安拉,同时确信使者(愿主福安之)所传达的一切,并遵循他的道路。同时,也禁止将穆斯林妇女嫁给多神教徒,直到他们真诚信仰并专一崇拜安拉,确信使者(愿主福安之),并追随他的教导。

安拉(清净超绝的主)告知,信仰安拉的女奴隶优于多神教徒的自由女子,即使她以美貌和动听的言辞让观者和听者感到欣赏。同样,信仰安拉的男子奴隶优于多神教徒的自由男子,即使他以容貌、口才、勇敢等品质让人赞叹。然后,安拉(清净超绝的主)以以下话语阐明了这一优越性的原因:

(أُولَئِكَ يَدْعُونَ إِلَى النَّارِ)

(这等人叫你们入火狱。) (黄牛章: 221) 这意味着: 多神教徒男女因其言辞、行为、生活方式和品德而成为引向火狱的召唤者,而信士男女则因其品德、行为和生活方式而成为引向天堂的召唤者。这两者怎能相提并论呢!

他(全能威严的主)在谈到伪信者时说道:

(وَلَا تُصَلِّ عَلَى أَحَدٍ مِنْهُمْ مَاتَ أَبَدًا وَلَا تَقُمْ عَلَى قَبْرِهِ إِنَّهُمْ كَفَرُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَمَاتُوا وَهُمْ فَاسِقُونَ)

(你永远不要替他们中已死的任何人举行殡礼,你不要亲临他们的坟墓,他们确已不信安拉及其使者,他们是悖逆地死去的。) (忏悔章:84) 安拉(全能威严的主)在这节尊贵的经文中明确指出,伪信者和不信道者因他们对安拉及其使者的不信而不能被举行殡礼。同样,也不能在他们的领导下礼拜,也不能让他们成为穆斯林的领拜者,因为他们的不信与不忠,以及他们与穆斯林之间的深仇大恨。他们并非礼拜和崇拜的合格之人,因为在不信和以物配主的情况下,任何行为都无法被接受。我们祈求安拉使我们远离这样的境地。安拉(全能威严的主)在禁止食用动物死尸和多神教徒宰牲时说道:

(وَلَا تَأْكُلُوا مِمَّا لَمْ يُذْكَرِ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَإِنَّهُ لَفِسْقٌ وَإِنَّ الشَّيَاطِينَ لَيُوحُونَ إِلَى أَوْلِيَائِهِمْ لِيُجَادِلُوكُمْ وَإِنْ أَطَغَتُمُوهُمْ إِنَّكُمْ لَمُشْرِكُونَ)

(你们不要吃那未诵安拉之名而宰的,那确是犯罪。恶魔必定讽示他们的朋友,以便他们和你们争论;如果你们顺从他们,那末,你们必是以物配主的人。) (牲畜章:

121) 安拉(全能威严的主)禁止穆斯林食用动物死尸和 多神教徒宰牲,因为它们是不洁的。多神教徒的宰牲被视 为动物死尸,即使他们在宰牲时提及安拉的名号也是无效 的,因为他们的提名属于无效行为,无法产生任何作用。 这是因为提名是一种崇拜,而以物配主会使任何崇拜行为 失效,直到多神教徒真心向安拉忏悔为止。 安拉(全能威 严的主)允许食用有经者的食物,他在如下经文中说:

(وَطَعَامُ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ حِلٌّ لَكُمْ وَطَعَامُكُمْ حِلٌّ لَهُمْ)

(曾受天经者的食物,对于你们是合法的;你们的食物,对于他们也是合法的。) (筵席章:5) 因为他们自称属于天启宗教,并声称自己是穆萨和尔萨的追随者,尽管他们在这方面撒了谎。然而,安拉通过派遣穆罕默德(愿主福安之)为全人类的使者,已经废除并取代了他们的宗教。然而,清净超绝的主允许我们食用有经者的食物并娶他们的妇女,这是出于深远的智慧和特定的考虑,这些理由已被学者详细阐明。与此不同的是,多神教徒崇拜偶像、亡人(包括先知、圣徒或其他人)的行为,其宗教没有根基,也没有任何可辩护之处,而是完全从基础上虚妄的。因此,这些人的宰牲被视为动物死尸,不允许食用。

至于一个人对他人说诸如"有精灵侵害了你""精灵抓走了你"或"恶魔带走了你"等类似的话,这属于辱骂或诅咒的范畴。在穆斯林之间,这种行为是被禁止的,正如其他形式的辱骂和诅咒一样。然而,这并不属于以物配主的行为,除非说这些话的人相信精灵可以在未经安拉的许可和意欲下对人施加影响。 凡是相信精灵或其他被造物能够在未经安拉许可的情况下施加影响的人,因这一信念而成

为不信道者。因为安拉(清净超绝的主)是万物的掌管者 ,拥有一切的能力,唯他能带来利益或造成损害。没有任 何事情能在他的许可、意欲和前定之外发生。正如全能威 严的主所说,他命令他的先知(愿主福安之)将这一伟大 的原则传达给人们:

(قُلْ لَا أَمْلِكُ لِنَفْسِي نَفْعًا وَلَا ضَرَّا إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ وَلَوْ كُنْتُ أَعْلَمُ الْغَيْبَ لَاسْتَكْثَرْتُ مِنَ الْخَيْرِ وَمَا مَسَّنِي السُّوءُ إِنْ أَنَا إِلَّا نَذِيرٌ وَبَشِيرٌ لِقَوْم يُؤْمِنُونَ)

(你说:"除安拉所意欲的外,我不能掌握自己的祸福。假若我能知幽玄,我必多谋福利,不遭灾殃了。我只是一个警告者和对信道的民众的报喜者。") (高处章:188) 如果说被造物之中最尊贵、最优秀的使者(愿主福安之)尚且不能为自己带来利益或避免损害,除非是安拉所意欲的,那么其他被造物又怎能做到呢?!关于这一意义的经文非常之多。

至于向卦师、巫师、占星家及其类似者询问,他们声称能预知未见之事,这是不被允许的行为,而相信他们则更为严重且不可取,甚至属于以物配主的行为;因为先知(愿主福安之)说:《谁去找相术者看相,其四十天的拜功不被接纳。》 此段话出自穆斯林的《圣训实录》。 在其正确的圣训中也传述:穆阿维叶·本·哈克穆·苏拉米(愿主喜悦之): 《先知(愿主福安之)禁止人们去找占卜者并向他们询问。》

在几大苏乃尼圣训集中辑录: 先知(愿主福安之)说: 凡是去见占卜者,并信他所言,那么他已经否认了降示给穆罕默德(愿主福安之)启示。 关于这一意义的圣训有很多,穆斯林必须谨慎,避免向占卜者、算命者以及其他从事预

言隐秘之事并误导穆斯林的人提问,无论他们以医学的名义还是其他名义进行这些活动。因为先知(愿主福安之)对此明确禁止并作出了警告。 其中也包括一些人以医学之名宣称的隐秘之事,例如嗅闻病人的头巾或患者的衣物后声称知道病人曾做过什么,或涉及隐秘之事,而这些与病人的头巾或衣物毫无关联。这样做的目的是迷惑普通民众,使他们认为此人精通医学并了解各种疾病及其成因。有时,他可能给出一些药物,而恰巧病人因安拉的前定而痊愈,于是人们便误以为这是他的药物所起的作用。 有时,疾病可能是由一些精灵或恶魔引起的,这些精灵或恶魔为那位自称医生的人服务,并将他们所知的某些隐秘之事告诉他。他依赖这些信息,并通过进行某些符合精灵或恶魔便停止伤害病人,放弃对病人的纠缠。这种情况在精灵、恶魔以及那些利用它们的人中是众所周知的。

穆斯林必须对此保持警惕,并相互劝诫远离此类行为。他们应当依赖安拉(清净超绝的主),并在一切事务中完全信赖他。同时,可以使用符合教法的祈祷文和合法的药物进行治疗,并可以寻求那些通过感官和理性手段检查病人并确认病情的医生的帮助。确实,先知(愿主福安之)曾说:《安拉没有降示任何疾病,除非也降示了它的治愈方法;知道的人知道它,不知道的人不知道它。》 先知(愿主福安之)说: 《凡病皆有药,药到病除,那全凭安拉的定夺。》 先知(愿主福安之)说: 《安拉的仆人们啊!寻求治疗吧,但不要用非法之物治疗。》 关于这一方面的圣训有很多。

我们祈求安拉(全能威严的主)改善全体穆斯林的状况,治愈他们的心灵和身体,使他们远离一切灾难,将他们团结在正道之上,并保护我们与他们免遭各种迷惑的考验,以及免于服从恶魔及其追随者的行为。确实,安拉对万事万物全能,而除了安(崇高伟大的主)之外,别无能力与力量。

愿安拉赐福、平安与祝福于他的仆人和使者我们的先知穆 罕默德,以及他的家人和圣门弟子。

### 第三篇论文

# 关于以创新和含有以物配主行为的方式进行崇拜的裁决

自阿卜杜·阿齐兹·本·阿卜杜拉·本·巴兹致尊敬的兄弟(.....),愿安拉赐他一切美好,阿敏。

愿安拉赐你们平安、怜悯和吉庆。

赞主赞圣以后:我已收到您尊贵的来信,愿安拉以他的正 道联结您。信中提到,在您所在的地区,有些人坚持一些 安拉未降示权威依据的祈祷词,其中有些是创新性的,有

些则包含以物配主的行为,而他们将这些归属于信士的领 袖——阿里•本•艾比•塔利卜(愿主喜悦他)及其他 人。 他们在记念安拉的聚会中,或在黄昏拜后于清真寺中 诵读这些祈祷词,声称这是接近安拉的方式,如他们所说 : '以安拉的名义,安拉的人们啊,求你们以安拉的帮助 来帮助我们,并以安拉的名义成为我们的援助。'例如他 们会说: "主轴(指神秘的圣人)啊!尊贵的领袖们啊! 请回应我们这些需要帮助的人,为我们向安拉求情吧!这 是您的仆人站在您的门前,专注于您的门庭,因自己的过 失而感到害怕。哦,安拉的使者啊,请拯救我们吧!除了 您,我别无去处,所求之事只能通过您得到,您是安拉的 墊爱之人。 凭借烈士之主哈姆扎以及您中的任何一位的援 助,安拉的使者啊,请拯救我们吧!"他们会说:"主 啊, 祈求您赐福于那位您使其成为彰显您威严奥秘的缘由 , 并使您的慈恩光辉得以绽放的人, 他成为您主宰圣殿的 代理者,以及您自性奥秘的继承者。"

你们希望阐明哪些是创新行为,哪些是以物配主,以及是 否可以在诵读此类祈祷词的领拜者身后礼拜,所有这些问 题都已经明确了。

答案是:一切赞颂只归安拉,祝福、祝安于没有先知在他 之后的使者及其家属和圣门弟子,以及那些直至报应日遵 循他引导的人们。

赞主赞圣以后:愿安拉引导你!你当知道,安拉(清净超绝的主)创造万物并派遣使者(愿主赐福他们平安)的目的,是为了让人们只崇拜他,无可匹敌的主,抛弃一切除他之外的对象。正如安拉说:

(وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ)

(我创造精灵和人类,只为要他们崇拜我。) (播种者章: 56)

崇拜:是服从清净超绝的主以及他使者穆罕默德(愿主福安之)的命令;履行安拉及其使者所命之事,远离安拉及其使者所禁止之事。这种服从基于对安拉及其使者的信仰,并且在行为中唯独为安拉而真诚,同时怀有对安拉的极致热爱和对他的完全顺从,正如安拉所言:

(وَقَضَى رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ)

(你的主曾下令说:你们应当只崇拜他。) (夜行章: 23) 即:他命令并嘱咐唯独崇拜他。 伟大的安拉说:

(الْحَمْدُ لِنَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ 2 الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ 3 مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ 4 إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ الْمُعْبِنُ)

(一切赞颂,全归安拉,众世界的主,2

至仁至慈的主, 3

报应日的主。4

我们只崇拜你,只求你祐助,) (开端章: 2-5) 清净超绝的主通过这些经文阐明,他是唯一值得被崇拜的,也是唯一应当被求助的。他(全能威严的主)说:

(إِنَّا أَنزَلْنَا إِلَيْكَ ٱلْكِتُبَ بِٱلْحَقِّ فَأَعْبُدِ ٱللَّهَ مُخْلِصًا لَّهُ ٱلدِّينَ 2 أَلَا بِنَّهِ ٱلدِّينُ ٱلْخَالِصَّ

(我降示你这本包含真理的经典,你当崇拜安拉,而且诚笃地顺服他,2真的,应受诚笃的顺服者,) (队伍章: 2--3) 伟大的安拉说:

(فَادْعُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ)

(你们当祈祷安拉,诚心顺服他,即使不信道者不愿意。) (赦宥者章: 14) 伟大的安拉说:

(وَأَنَّ الْمَسَاجِدَ بِتُّهِ فَلَا تَدْعُوا مَعَ اللَّهِ أَحَدًا)

(一切清真寺,都是安拉的,故你们应当祈祷安拉,不要祈祷任何物。) (精灵章: 18), 关于这一意义的经文有很多,所有这些都表明必须崇拜独一的安拉。

众所周知,祈祷的各种形式都是功修,因此任何人都不得向除他的主以外的对象祈祷,也不得求助或求援于他人,以做到遵循这些尊贵的经文及其含义。 至于那些日常事务和感知范围内的事情,即活着且在场的被造物能够完成的事情,这些并不属于崇拜范畴。根据明确的经文和共识,人们可以在日常事务中向有能力的活人寻求帮助,例如请求他协助解决子女、仆人或狗等带来的麻烦,或类似的情况,这是允许的。 例如,人可以向活着且在场的有能力者寻求帮助,或通过感知范围内的手段(如书信等)向远方的人请求协助,如建造房屋、修理汽车或类似的事情。这类情况属于正常范畴。对此,安拉(全能威严的主)在讲述穆萨(愿主赐他平安)的故事中说:

(فَاسْتَغَاثَهُ الَّذِي مِنْ شِيعَتِهِ عَلَى الَّذِي مِنْ عَدُوِّهِ)

(属于同族的人要求他帮着对付他的敌人,) (故事章: 15)

其中还包括人在战斗或战争中向同伴寻求援助等类似的情况。

至于向亡者、精灵、天使、树木或石头求助,这属于大以物配主行为,与早期多神教徒对他们的偶像(如乌兹、拉特等)的行为是同一性质。同样,向被认为拥有"神圣地位"的活人求助,而这些事情只有安拉能够完成,例如治愈疾病、引导人心、进入天堂或从火狱中拯救等,也属于大以物配主行为。

上述经文以及与其内容相关的经文和圣训,都表明人在所有事务中必须专注于安拉,并唯独为安拉而虔诚地崇拜。这是因为仆人被创造的目的正是如此,他们也因此被命令去做,如前述经文所示,正如安拉(清净超绝的主)所说:

(你们当崇拜安拉,不要以任何物配他,) (妇女章: 36) 以及清净超绝的主所说:

(他们只奉命崇拜安拉,虔诚敬意,恪遵正教,) 【明证章:5】 先知 (愿主福安之) 在穆阿兹(愿主喜悦之)的传述中说:《仆人对安拉应尽的义务是:他们崇拜安

拉,不以物配主。》此为一致公认的正确说法。 先知(愿主福安之)在伊本·麦斯欧德(愿主喜悦之)传述的圣训中所言:《凡是去世时仍然为安拉设立匹敌者的人,将进入火狱。》 《布哈里圣训实录》 辑录。 在《两大圣训实录》中,据伊本·阿拔斯(求安拉喜悦他父子俩)传述,当先知(愿主福安之)派遣穆阿兹去也门时,对他说:《你要去会见那些有经的人,你号召他们的第一件事就是作证词:没有真正应受拜的主,唯有安拉!》另一种表述是:《请他们作证:'除安拉外,绝无应受崇拜的主;我是安拉的使者。'》在布哈里圣训集中记载的一种叙述是:《呼吁他们认主独一。》 在《穆斯林圣训实录》中,据塔里格·本·艾西姆·艾什哲伊(愿主喜悦之)传述,先知(愿主福安之)说:《凡认主独一并否认除安拉之外被崇拜之物的人,他的财产和生命将受到保护,他的审判由安拉(全能威严的主)负责。》 关于这一方面的圣训有很多。

这种认主独一是伊斯兰教的根本,是宗教的基础,是事务的核心,是最重要的义务,也是创造两类被造物(人类和精灵)的智慧所在,更是派遣所有使者(愿主福安之)的目的所在。正如前面提到的那些经文所表明的,其中包括安拉(清净超绝的主)所言:

(وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ)

(我创造精灵和人类,只为要他们崇拜我。) (播种者章: 56) 另一个证明这一点的证据是,安拉(全能威严的主)所言:

(وَلْقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنِ أُعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطَّاغُوتَ)

(我在每个民族中,确已派遣一个使者,说:"你们当崇拜安拉,当远离恶魔。") (蜜蜂章:36) 以及清净超绝的主所言:

(وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رَسُولِ إِلَّا نُوحِي إِلَيْهِ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا فَاعْبُدُونِ)

(在你之前,我所派遣的使者,都奉到我的启示,除我之外绝无应受崇拜的。所以你们应当崇拜我。) (众先知章:25) 安拉(全能威严的主)说到关于努哈、呼德、萨利赫和舒阿伊卜(愿主赐他们平安)对他们的宗族说:

(اعْبُدُوا الله مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ)

(你们应当崇拜安拉,除他之外,绝无应受你们崇拜的。) (众信士章:23) 这就是所有使者的使命,正如前面两节经文所表明的那样。使者的敌人也承认,使者们命令他们只崇拜安拉,抛弃安拉之外被崇拜的偶像。正如安拉(全能威严的主)在提到阿德族的故事时所说的那样,他们对胡德(愿主福安之)说:

(أَجِئْتَنَا لِنَعْبُدَ اللَّهَ وَحْدَهُ وَنَذَرَ مَا كَانَ يَعْبُدُ آبَاؤُنَا)

(你来教我们只崇拜安拉,而抛弃我们祖先所崇拜的(偶像)吗?) (高处章:70) 当我们的先知穆罕默德(愿主赐他平安)呼唤古莱氏人专一崇拜安拉,放弃他们所崇拜的天使、圣徒、偶像、树木等其他事物时,安拉(清净超绝的主)说道:

(أَجَعَلَ الْآلِهَةَ إِلَهًا وَاحِدًا إِنَّ هَذَا لَشَيْءٌ عُجَابٌ)

(难道他要将许多神灵变成一个神灵吗?这确是一件怪事。) (萨德章: 5) 安拉(清净超绝的主)在《列班者章》中关于他们说道:

(إِنَّهُمْ كَانُوا إِذَا قِيلَ لَهُمْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يَسْتَكْبِرُونَ 35 وَيَقُولُونَ أَئِنًا لَتَارِكُو آلِهَتِنَا لِشَاعِر مَجْنُون)

(他们确是这样的:有人对他们说: "除安拉外,绝无应 受崇拜的",他们就妄自尊大,35

并且说: "难道我们务必要为一个狂妄的诗人,而抛弃我们的众神灵吗?"36 (列班者章: 35-36) 阐明这一意义的经文有许多。

从我们提到的这些经文和圣训中可以看出——愿安拉引导我和你理解宗教,并使我们对全世界的主的权利有深刻的认知——你在问题中提到的这些祈祷和求助的方式,都是大举伴的形式之一;因为这些是对非安拉的崇拜,并且是向只有安拉能够完成的事务求助,而求助对象却是已故之人或不在场之人。这种行为比前人以物配主的行为更为恶劣,因为前人只是在顺境中以物配主。 在困境中,他们专心致志地崇拜安拉,因为他们知道唯有安拉(清净超绝的主)能够拯救他们脱离困境,正如他在明示的经典中关于那些多神教徒所说的:

(فَإِذَا رَكِبُوا فِي الْفُلْكِ دَعَوُا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ فَلَمَّا نَجَّاهُمْ إِلَى الْبَرِّ إِذَا هُمْ يُشْرِكُونَ)

(当他们乘船的时候,他们诚恳地祈祷安拉,当他使他们 平安登陆的时候,他们立刻就以物配主。) (蜘蛛章: 65 ) 安拉(清净超绝的主)在另一节经文中对他们说道:

(وَإِذَا مَسَّكُمُ الضُّرُّ فِي الْبَحْرِ ضَلَّ مَنْ تَدْعُونَ إِلَّا إِيَّاهُ فَلَمَّا نَجَّاكُمْ إِلَى الْبَرِّ أَعْرَضْتُمْ وَكَانَ الْإِنْسَانُ كَفُورًا)

(当你们在海上遭受灾害的时候,你们向来听祈祷的已回避你们了,而你们只有祈祷主了。当主使你们平安登陆的时候,你们背叛了主。人原是孤恩的。)(夜行章:67)

如果这些后来的以物配主者中的某人说: '我们并不是认为那些人能靠自身提供帮助,或靠自身治愈我们的疾病,或靠自身给我们带来益处,或靠自身伤害我们,而是希望他们在这些事情上为我们向安拉求情。"

回答是:可以对他说,这正是早期以物配主者的意图和目的。他们的目的并不是认为他们的偶像能创造、供给、带来益处或造成伤害,因为安拉在《古兰经》中所提到的内容否定了这一点。他们只是想要这些偶像为他们求情、凭借其地位接近安拉,正如安拉(清净超绝的主)在《优努斯章》中所言:

(وَيَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَضُرُّ هُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ وَيَقُولُونَ هَؤُلَاءِ شُفَعَاؤُنَا عِنْدَ اللَّهِ)

(除安拉外,他们崇拜那对他们既无福又无祸的东西,他们说:"这些(偶像)是在安拉那里替我们说情的。) (优努斯章:18) 安拉通过以下话语驳斥了他们的这种主张: (قُلُ أَتْنَبُّنُونَ اللَّهَ بِمَا لَا يَعْلَمُ فِي السَّمَاوَاتِ وَلَا فِي الْأَرْضِ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ)

(你说:"难道安拉不知道天地间有此事,而要你们来告诉他吗!赞美安拉,他超乎万物!他超乎他们在他之外所崇拜的东西!) (优努斯章:18) 安拉(清净超绝的主)表明,在天上和地上没有他所承认的求情者能以以物配主者的方式为他们求情。安拉所不知道的事物即不存在,因为安拉(清净超绝的主)任何物都不能对他隐藏。他在《队伍章》中说:

(تَتْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ 1 إِنَّا أَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ فَاعْبُدِ اللَّهَ مُخْلِصًا لَهُ الدّينَ 2 أَلَا لِثِّهِ الدّينَ 1 أَخَالِصُ)

(这本经典是从万能的、至睿的安拉降示的。1

我降示你这本包含真理的经典,你当崇拜安拉,而且诚笃地顺服他。2

真的,应受诚笃的顺服者,只有安拉。) (队伍章: 1-3)

安拉(清净超绝的主)明确指出,崇拜只应归于他,并要求众仆人将崇拜纯粹地献给他(全能威严的主),因为他命令先知(愿主福安之)将崇拜纯归于他,这一命令同样适用于所有人。

宗教在此的含义是功修,功修即是服从安拉及其使者(愿主福安之),包括祈祷、求助、畏惧、希望、宰牲、许愿,以及拜功、斋戒等安拉及其使者所命令的一切。

随后,安拉(全能威严的主)又说道:

(وَ الَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ مَا نَعْبُدُهُمْ إِلَّا لِيُقَرِّبُونَا إِلَى اللَّهِ زُلْفَى)

(舍安拉而以偶像为保护者的人说:"我们崇拜他们,只为他们能使我们亲近安拉。)(队伍章:3)他们说:我们崇拜他们,只为他们能使我们亲近安拉。安拉(全能威严的主)回答说:

(إِنَّ ٱللَّهَ يَحْكُمُ بَيْنَهُمْ فِي مَا هُمْ فِيهِ يَخْتَلِفُونَّ إِنَّ ٱللَّهَ لَا يَهْدِي مَنْ هُوَ كُذِبّ كَفَّارٌ )

(安拉将判决他们所争论的是非。安拉必定不引导说谎者、孤恩者。) (队伍章: 3) 安拉(清净超绝的主)在这节尊贵的经文中明确指出,这些不信道者崇拜除他之外的'保佑者',只是为了让他们能够使自己更接近安拉;这正是古今以物配主者的意图。安拉通过以下经文驳斥了这种行为:

(إنَّ اللَّهَ يَحْكُمُ بَيْنَهُمْ فِي مَا هُمْ فِيهِ يَخْتَلِفُونَ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي مَنْ هُوَ كَاذِبٌ كَفَّارٌ)

(安拉将判决他们所争论的是非。安拉必定不引导说谎者、孤恩者。) (队伍章: 3) 安拉(清净超绝的主)明确指出,他们声称他们的偶像能让他们更接近安拉的说法是谎言,并且他们将崇拜转向这些偶像的行为是以物配主。由此可以知道,只要稍具分辨力的人都能明白,早期以物配主者的罪行在于,他们将先知、保佑者、树木、石头以及其他受造物当作他们与安拉之间的中介。 他们还认为,这些中介能够在未经安拉(清净超绝的主)的允许或喜悦的情况下满足他们的需求,就像大臣向国王求情一

样。他们将安拉(全能威严的主)类比于人间的君王和领 袖。 他们还说: 正如那些有求于国王或领袖的人会通过其 亲信或大臣为自己求情,我们也是通过崇拜先知和保佑者 来接近安拉。'然而,这种说法是最荒谬的谬论之一,因 为安拉(清净超绝的主)没有任何相似者,不能与他的被 造物相提并论。没有谁能在未经他的允许下为他求情,他 只允许认主独一的人获得求情。他(清净超绝的主)对万 事万物全能,对一切事务全知,且是最蒸悯的主。他不惧 怕任何人, 也不畏惧任何事, 因为他是征服的主, 高居于 他的仆人之上,并按照自己的意愿支配他们。 与此相反, 人间的君王和领袖无法掌控一切,因此他们需要大臣、亲 信和士兵来帮助他们完成自己无能为力的事情。他们还需 要有人将那些他们所不了解的需求传递给他们,并需要通 过大臣和亲信为他们请求宽恕或取悦他们。 至于他(全能 威严的主),他无求于他的任何被造物,对他们的蒸悯甚 于他们的母亲。他是公正的裁决者,以他的智慧、知识和 能力将一切事物安置在其应有的位置。因此,绝不允许以 任何方式将他与他的被造物相提并论。 因此,安拉(清净 超绝的主) 在他的经典中明确指出, 以物配主者承认安拉 是创造者、供给者、管理者,是他应答困境中的求助者、 解除苦难者,是他赋予生命并使之终结者,以及其他属于 他(清净超绝的主)的行为。然而,以物配主者与使者之 间的分歧在于是否将崇拜纯粹归于安拉独一。正如他(全 能威严的主) 所言:

(وَلَئِنْ سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَهُمْ لَيَقُولُنَّ اللَّهُ)

(如果你问他们,谁创造他们,他们必定说:"安拉") (金饰章:87) 伟大的安拉说: (قُلْ مَنْ يَرْزُقُكُمْ مِنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ أَمَّنْ يَمْلِكُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَمَنْ يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَمَنْ يُدَبِّرُ الْأَمْرَ فَسَيَقُولُونَ اللَّهُ فَقُلْ أَفَلَا تَتَقُونَ)

(你说:"谁从天上和地上给你们提供给养?谁主持你们的听觉和视觉?谁使活物从死物中生出?谁使死物从活物中生出?谁管理事物?"他们要说:"安拉。"你说:"难道你们不敬畏他吗?") (优努斯章:31) 关于这一意义的经文有很多。

此前已提到的经文表明,众使者与各民族之间的争端,实质上在于是否将崇拜专属于独一的安拉,正如安拉所言:

(وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنِ أَعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطَّاغُوتَ)

(我在每个民族中,确已派遣一个使者,说:"你们当崇拜安拉,当远离恶魔。") (蜜蜂章:36) 以及与此意义相关的经文。他(清净超绝的主)在他的尊贵经典的许多地方阐明了求情的意义。他在《黄牛章》中说道:

(مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ)

(不经他的许可,谁能在他那里说情呢?) (黄牛章: 255) 他在【星宿章】中说:

(وَكَمْ مِنْ مَلَكِ فِي السَّمَاوَاتِ لَا تُغْنِي شَفَاعَتُهُمْ شَيْئًا إِلَّا مِنْ بَعْدِ أَنْ يَأْذَنَ اللَّهُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيَرْضَى) يَشَاءُ وَيَرْضَى)

(天上的许多天神,他们的说情,毫无裨益,除非在安拉许可他们为他所意欲和所喜悦者说情之后。) (星宿章: 26)

在《众先知》章中描述天使时他说:

(他们只替他所喜悦者说情。他们为敬畏他而恐惧。) (众先知章: 28)

安拉(全能威严的主)告知,他不喜悦他的仆人陷入不信,而是喜悦他们感恩。感恩就是认主独一并遵行他的命令。他在《队伍章》中说道:

(如果你们忘恩,那么,安拉确是无求于你们的,他不喜悦他的众仆忘恩负义。如果你们感谢,那么,他喜悦你们的感谢。) (队伍章:7)

艾布·胡莱赖(愿主喜悦他)传述,他说:"安拉的使者啊!谁是最有幸获得你求情搭救的人?"他说:《是真诚地从内心说出"万物非主,唯有安拉"的人。》又说:"《自内心(真诚)说出'。》

在《正确的圣训集》中,安奈斯(愿主喜悦他)传述,先知(愿主福安之)说:《每位先知都有一个被应答的祈祷,每位先知都急于使用他的祈祷,而我则将我的祈祷保留为在复生日为我的民众求情的权利。只要是我的民众中未以

物配主而去世的人,他——如果安拉意欲——必将获得这份恩惠。》关于这一方面的圣训有很多。

我们所提到的所有经文和圣训都表明,崇拜是安拉独有的权利,任何形式的崇拜都不得转向非安拉,无论是先知还是其他人。求情的权利完全属于安拉(全能威严的主),正如清净超绝的主所说:

(قُلْ بِلَّهِ الشَّفَاعَةُ جَمِيعًا)

(你说:准许说情与否,全归安拉决定。) (队伍章:44) 经文 没有人能够获得求情的资格,除非经过安拉的允许,并且安拉喜悦被求情的人。而安拉(清净超绝的主)只喜悦认主独一的人,如前文所述。至于以物配主者,他们在求情中毫无份额,正如安拉所说:

(فَمَا تَنْفَعُهُمْ شَفَاعَةُ الشَّافِعِينَ)

(说情者的说情,将无益于他们。) (盖被的人章:48) 伟大的安拉说:

(مَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ حَمِيمٍ وَلَا شَفِيعٍ يُطَاعُ)

(不义者,将没有任何亲友,也没有奏效的说情者。) (赦宥者章: 18)

当'不义'一词未加限定时,其含义是以物配主,正如安拉所说:

(وَالْكَافِرُونَ هُمُ الظَّالِمُونَ)

(不信道的人,确是不义的。) (黄牛章: 254) 伟大的安拉说:

(إِنَّ الشِّرْكَ لَظُلْمٌ عَظِيمٌ)

(以物配主,确是大逆不道的。) (鲁格曼章:13)

至于你在问题中提到的,有些苏菲派在清真寺或其他场合 所说的祈祷词,例如: '安拉啊,请赐福给那因其存在而 揭示你主权奥秘的人,那因其存在而彰显你慈悯之光的人 ,他成为了神圣存在的代理者,并成为你本体奥秘的继承 者…'等等。

回答是:可以说,这种话语及类似的表述属于矫饰和过度的行为,而我们的先知穆罕默德(愿主福安之)对此有所警告。正如穆斯林在《正确的圣训集》中传述,阿卜杜拉·本·麦斯欧德(愿主喜悦他)说,安拉的使者(愿主福安之)说道:《矫饰过度的人必将灭亡。》他重复了三遍。

伊玛目哈塔比(愿主怜悯之)说: '矫饰过度的人'是指那些在某事上过于钻研并矫揉造作地探求的人, 即依照诡辩学派的观点, 涉及与自己无关的事务, 并深入探讨超出他们理智所能理解的问题的人。

阿布·萨阿达特·伊本·阿西尔说: 他们是指那些在言语中深究且过于极端的人,以最高声调夸夸其谈。'矫饰'一词源自'腭',即口腔的上部,后来引申用于形容在言语或行为上过于钻研和矫揉造作的人。

通过这两位语言学大师的解释,任何有基本见识的人都能明白,这种在为我们的先知和领袖——安拉的使者(愿主福安之)祈祷和祝安时所采用的方式,属于被禁止的矫饰

和过度行为。在这一领域,穆斯林应遵循先知(愿主福安 之)教导的明确方式来为他祝福和祝安,这完全足以满足 ,无需另寻其他方式。

其中包括布哈里和穆斯林在各自的《正确的圣训集》中传述的内容。以下是布哈里版本:卡布·本·阿哲拉(愿主喜悦他)传述说,圣门弟子们(愿主喜悦他们)问道: '安拉的使者啊,安拉命令我们为祝福你,那我们该如何祝福你呢?'他回答道:你们说:安拉啊,请祝福于穆罕默德及其家属,正如你曾赐福于易卜拉欣及其家属。你确是可颂的、光荣的。并赐吉庆给穆罕默德及其家属,正如你曾赐吉庆于易卜拉欣及其家属。你确是可颂的、光荣的。

艾布·胡迈德·萨伊迪(求主喜悦他)传述,他们说: "安拉的使者啊!我们该如何祝福你?"使者说:《你们说:主啊!求你赐福于穆罕默德及其妻室和后裔,正如你曾赐福于易卜拉欣的家属一样;求你赐吉庆于穆罕默德及其妻室和后裔,正如你曾赐吉庆于易卜拉欣的家属一样,你确是可赞的,至荣的。》

艾布·马斯欧德·安萨里(求主喜悦他)传述,白希尔·本·赛义德说:"安拉的使者啊!安拉命令我们祝福你,我们该如何祝福你?"他沉默了一会儿,然后说:《你们说:主啊!求你赐福于穆罕默德和穆罕默德的家属,就像你曾赐福于易卜拉欣的家属一样;求你赐吉庆于穆罕默德和穆罕默德的家属,就如同你在世人中曾赐吉庆于易卜拉欣的家属一样,你确是可赞的,至荣的。你们已知道如何祝平安了。》

这些词句及其类似的表达,都是先知(愿主福安之)所传述的,穆斯林在向安拉的使者(愿主福安之)致敬和祝福时应当使用这些词句;因为先知(愿主福安之)是最了解哪些词句适合用于他身上的人,同时他也是最了解哪些词句适合用于安拉的。

至于那些矫饰和新创的词句,或可能含有错误意义的词句,例如问题中提到的表达方式,则不应使用。因为这些词句带有矫饰成分,并可能被解释为错误的含义,同时也违背了安拉的使者(愿主福安之)所选择和指导其民众使用的语言。而他是人类中最博学、最真诚、最远离矫饰的人。愿安拉赐予他最优美的祈祷和祝安。

我希望我们所提到的关于认主独一本质、以物配主本质, 以及早期以物配主者与后期以物配主者在这一领域中的区 别的证据,能够充分说明问题。同时,对如何按照正确方 式为安拉的使者(愿主福安之)祈祷的阐释,也能为寻求 真理的人提供足够的帮助和说服力。 至于那些无意了解真 理的人,他们只是追随自己的私欲。安拉(全能威严的 主)说:

(فَالِّمْ يَسْتَجِيبُوا لَكَ فَاعْلَمْ أَنَّمَا يَتَبِعُونَ أَهْوَاءَهُمْ وَمَنْ أَضَلُّ مِمَّنَ اتَّبَعَ هَوَاهُ بِغَيْرِ هُدًى مِنَ اللهِ إِنَّ اللهِ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ)

(如果他们不答应你,那么,你应当知道他们只是顺从自己的私欲。舍安拉所启示的正道,而顺从自己的私欲者,有谁比他更迷误呢?安拉必定不引导不义的民众。) (故事章:50)

清净超绝的主在这节尊贵的经文中明确指出,人们对于安拉通过他的先知穆罕默德(愿主福安之)所传达的正道与真理的宗教的态度分为两类:

第一类:响应安拉及其使者的号召的人。

第二类:追随自己私欲的人。清净超绝的主告知,没有人比那些舍弃安拉的引导而追随私欲的人更迷误。

我们祈求安拉(全能威严的主)使我们免于追随私欲,并 祈求安拉(清净超绝的主)使我们、你们以及所有的弟兄 姐妹成为响应安拉及其使者(愿主福安之)号召的人,成 为尊崇安拉法度的人,成为远离一切违背安拉法度的异端 和私欲的人。安拉确是慷慨的、尊贵的。

愿安拉赐福于他的仆人和使者,我们的先知穆罕默德,以 及他的家属、圣门弟子和直至复生日都以善行追随他们的 人。

守护认主独一

著名谢赫

阿卜杜勒•阿齐兹•本•阿卜杜拉•本•巴兹

愿安拉怜悯他

奉至仁至慈的安拉之名

### 警惕异端

#### 第一篇论文

# 关于庆祝圣纪及其他纪念日 的教法律例

赞美安拉,愿安拉的平安和祝福降临在使者及其家属、弟子,以及遵循其引导的人们身上。

赞主赞圣以后:关于庆祝先知(愿主福安之)圣纪、在此期间起立向他致敬、向他问候,以及其他在圣纪活动中所进行的行为,许多人多次提出询问其教法律例。

回答是:庆祝先知(愿主福安之)圣纪或其他纪念日是不被允许的,因为这属于宗教中新创的异端行为。先知(愿主福安之)并未做过此事,他的正统继承者们也未曾做过,包括所有的圣门弟子(愿主喜悦他们)和以善行追随他们的前贤。他们是最了解圣行、最深爱安拉的使者(愿主福安之)并最遵从其法度的人。据正确传述,先知(愿主福安之)曾说:《谁在我们的事务中创新了其中没有的东

西,都是被驳回的。》即:被驳回的。 在另外一段圣训中说: 《你们要遵循我的道路和我之后得正道的端正的代治者的道路,坚守它,并以牙关紧咬之。你们当远离新生之事,因为凡新生皆异端,凡异端皆迷误。》

在这两段圣训中,明确严厉地警告人们不要制造异端和追随异端。崇高伟大的安拉在他显著的经典中说:

(凡使者给你们的,你们都应当接受;凡使者禁止你们的,你们都应当戒除。) (放逐章:7) 安拉(崇高威严的主)说:

#### (فَلْيَحْذَرِ الَّذِينَ يُخَالِفُونَ عَنْ أَمْرِهِ أَنْ تُصِيبَهُمْ فِتْنَةٌ أَوْ يُصِيبَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ)

(违抗他的命令者,叫他们谨防祸患降临他们,或痛苦的刑罚降临他们!) 【光明章:63】 清高的安拉说:

(لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ لِمَنْ كَانَ يَرْجُو اللَّهَ وَالْيَوْمَ الْآخِرَ وَذَكَرَ اللَّهَ كَثِيرًا)

(希望安拉和末日,并且多多记念安拉者,你们有使者可以作为他们的优良模范。) (同盟军章: 21) 伟大的安拉说:

(وَالسَّابِقُونَ الْأَوَّلُونَ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ وَالَّذِينَ اتَّبَعُوهُمْ بِإِحْسَانِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ وَأَعَدَّ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي تَحْتَهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ) (迁士和辅士中的先进者,以及跟着他们行善的人,安拉喜爱他们,他们也喜爱他;他已为他们预备了下临诸河的乐园,他们将永居其中;这正是伟大的成功。) (忏悔章:100) 伟大的安拉说:

(الْيُوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتْمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا)

(今天,我已为你们成全你们的宗教,我已完成我所赐你们的恩典,我已选择伊斯兰做你们的宗教。) (筵席章: 3) 关于这一意义的经文有很多。

举行这样的新生记念活动会让人以为安拉(清净超绝的主)没有为这个民族完善宗教,而使者(愿主福安之)也没有完全传达应当教导民族的内容,直到这些后人出现,在安拉的律法中引入了未经允许的创新,声称这些行为能使他们更接近安拉。 这无疑是极其危险的行为,等同于对安拉(清净超绝的主)以及他的使者(愿主福安之)的质疑。而他(清净超绝的主)已经为他的仆人完善了宗教,并圆满了对他们的恩典。使者(愿主福安之)已经明确地传达了使命,没有留下任何尚未为民族阐明的能够通往天堂并远离火狱的道路。正如在可靠圣训中记载的,阿卜杜拉•本•安姆尔(愿主喜悦他)传述说,使者(愿主福安之)说:《安拉没有派遣过任何一位先知,除非他有责任向他的民族指引他所知对他们最有益的事物,并警告他们他所知对他们最有害的事物。》穆斯林圣训集辑录。

显而易见,我们的先知(愿主福安之)是最优越的先知, 也是最后的一位。他在传达使命和忠告方面达到了最完善 的程度。如果庆祝圣纪是清净超绝的主所喜悦的宗教行为 ,使者(愿主福安之)就必定会为民族加以说明,或者在他活在世时必会如此行之,或者他的弟子们(愿主喜悦他们)都会如此行之。由于这些行为从未发生,因此可以得知,这完全不属于伊斯兰,而是创新之事,使者(愿主福安之)已经在前述的圣训中警告过他的民族。此外,还有其他相关的圣训支持这一点,例如他(愿主福安之)在主麻日讲道时所说:《此后,最好的言辞是安拉的经典,最好的引导是穆罕默德(愿主福安之)的引导,最恶劣的事物是创新之事,凡异端皆为迷误。》 伊玛目穆斯林在其圣训集中传述。

关于这一方面的经文和圣训有很多。

一些学者明确表示反对庆祝圣纪,并对此提出警告,依据的是上述证据及其他证据。然而,一些后来的学者持不同意见,认为如果圣纪庆祝不包含任何被谴责的行为,例如:对使者(愿主福安之)的过分推崇、男女混杂、使用娱乐工具等,以及其他被纯洁的伊斯兰律法所否定的行为,那么可以允许庆祝。他们认为这种庆祝属于"好的创新"。

伊斯兰教法的原则是:将人们在其中发生争议的事物归还 到安拉的经典和他的使者穆罕默德(愿主福安之)的圣行 中,正如安拉(威严崇高的主)所说:

(يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَأُولِي الْأَمْرِ مِنْكُمْ فَإِنْ تَنَازَعْتُمْ فِي شَيْءٍ فَرُدُّوهُ إِلَى اللَّهِ وَالرَّسُولِ إِنْ كُنْتُمْ تُوْمِنُونَ بِاللهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا) (信道的人们啊!你们当服从安拉,应当服从使者和你们中的主事人,如果你们为一件事而争执,你们使那件事归安拉和使者(判决),如果你们确信安拉和末日的话。这对于你们是裨益更多的,是结果更美的。) (妇女章:59) 伟大的安拉说:

(وَمَا اخْتَلَفْتُمْ فِيهِ مِنْ شَيْءٍ فَحُكْمُهُ إِلَى اللَّهِ)

(无论你们争论什么事,都要归安拉判决。) (协商章: 10)

我们已将这一问题——即庆祝圣纪——归还到安拉(清净超绝的主)的经典中,发现经文命令我们遵循使者(愿主福安之)所带来的,并警告我们远离他所禁止的,同时告知我们,安拉(清净超绝的主)已经为这一民族完善了他们的宗教。而这种庆祝并非使者(愿主福安之)所带来的,因此,它不属于安拉为我们所完善的宗教,也不是他命令我们遵循的内容。

我们也将这一问题归还到使者(愿主福安之)的圣行中, 发现他既没有做过,也没有命令过,更没有他的圣门弟子 们(愿主喜悦他们)做过。因此,我们得知这不属于宗教 ,而是新增的异端行为,并且是模仿犹太人和基督徒在他 们节日中的行为。

由此可见,任何具备起码洞察力、追求真理并公正探求的 人都能明白,庆祝圣纪并非伊斯兰教的内容,而是新增的 异端行为。安拉(清净超绝的主)和他的使者(愿主福安 之)命令我们摒弃这些行为并对其保持警惕。 明智之人不 应因众人在各地普遍实行这一行为而被蒙蔽,因为真理并 非通过行为者的多寡来衡量,而是通过伊斯兰教法的证据 来确定的。正如安拉提到犹太人和基督徒时所说:

(وَقَالُوا لَنْ يَدْخُلَ الْجَنَّةَ إِلَّا مَنْ كَانَ هُودًا أَوْ نَصَارَى تِلْكَ أَمَانِيُّهُمْ قُلْ هَاتُوا بُرْهَانَكُمْ إِنَّ كُنْتُمْ صَادِقِينَ) إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ)

(他们说:"除犹太教徒和基督教徒外,别的人绝不得入乐园。"这是他们的妄想。你说:"如果你们是诚实的,那么,你们拿出证据来吧!") (黄牛章:111) 伟大的安拉说:

(وَ إِنْ تُطِعْ أَكْثَرَ مَنْ فِي الْأَرْضِ يُضِلُّوكَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ)

(如果你顺从大地上的大多数人,那么,他们会使你叛离主道。) (牲畜章:116) 经文。

此外,大多数这些庆祝圣纪的活动——尽管它们本身就是一种异端行为——往往还伴随着其他可憎的行为,例如男女混杂、使用歌曲和乐器、饮用酒类或吸食毒品,以及其他各种恶行。 在这些庆祝活动中,可能还会出现更严重的事情,即大的以物配主行为。这包括对使者(愿主福安之)或其他被称为圣徒之人的过分推崇,向他们祈求、求助、请求援助,甚至相信他们知晓隐秘之事。这些行为是许多人在庆祝先知(愿主福安之)的生日或其他所谓"圣徒"的生日时所犯的严重异端行为。关于此,使者(愿主福安之)明确地说过:(你们务必要警惕在宗教中的过分,因为在你们之前的人正是因过分而毁灭。) 他说(愿主福安之):《你们不要像基督徒赞扬玛尔彦之子一样赞扬我,

我只是一个仆人, 所以你们说:'安拉的仆人和使者'即可。》 布哈里在其《圣训实录》中辑录, 出自欧麦尔(愿安拉喜 悦他)的传述。

令人感到奇怪和不可思议的是,许多人在参加这些新增的 庆祝活动时表现得非常积极和努力,甚至为之辩护,却忽 视了安拉强制规定的主麻拜和集体礼拜,对此毫不在意, 甚至不认为这是严重的过失。毫无疑问,这反映了他们信 仰的薄弱、洞察力的缺乏,以及因各种罪恶和不顺从行为 积压在心灵上的障碍。我们祈求安拉赐予我们和所有穆斯 林安康。

其中,有些人认为使者(愿主福安之)会亲临圣纪庆典, 因此他们起立向他致意和欢迎。这是极大的谬误和最为严 重的无知之一。因为使者(愿主福安之)在复活日之前不 会离开他的坟墓,也不会与任何人相连或出席他们的聚 会。他一直在坟墓中停留,直到复活日,而他的灵魂则在 安拉的尊贵居所"至高乐园"中,如同安拉在《信士章》 中所说:

(ثُمَّ إِنَّكُمْ بَعْدَ ذَلِكَ لَمَيِّتُونَ 15 ثُمَّ إِنَّكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ تُبْعَثُونَ)

(此后, 你们必定死亡, 15

然后,你们在复活日必定要复活。) (信士章: 15-16)

先知(愿主福安之)说:《在复活日,我是第一个从坟墓中 复活的人,我是第一个为他人代求的人,也是第一个被允许 代求的人。》 愿他从他的主那里获得最优越的祈祷和祝福。

这段尊贵的经文、高贵的圣训,以及其他与其含义相符的 经文和圣训,都明确指出,使者(愿主福安之)及其他亡 人只会在复活日从他们的坟墓中复活。这是穆斯林学者之 间达成共识的一个事实,在这一点上没有任何争议。 因此 ,每位穆斯林都应当对此事保持警觉,远离那些无知者及 其同类所新增的异端和迷信行为,这些行为是安拉所未降 示任何权威的。唯有安拉能提供援助,我们应全心依靠他 ,除了借助安拉之外,没有任何力量与能力。

至于为使者(愿主福安之)祈祷和平安,这是最优越的接近安拉的方式之一,也是善功之一,正如安拉所说:

(إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا)

(安拉的确怜悯先知,他的天神们的确为他祝福。信士们啊!你们应当为他祝福,应当祝他平安!) (同盟军章:56) 先知(愿主福安之)说:《谁祝福我一次,安拉便祝福他十次。》 在所有时间内,为使者(愿主福安之)祈祷和祝平安都是被许可的,并且在每次礼拜结束时尤为强调。在许多学者看来,在每次礼拜的最后作证词中,这是必须的行为。此外,在许多场合中,这也是被高度鼓励的行为,例如:念完宣礼后、提到他(愿主福安之)时,以及在主麻日及其夜间。这些都由大量的圣训明确指出。

我们祈求安拉指引我们和所有穆斯林深入理解他的宗教, 并在其上坚定不移,赐予大家坚持圣行的恩典,同时远离 异端行为。他确实是慷慨尊贵的主。

愿安拉祝福和祝安我们的先知穆罕默德,及其家属和圣门 弟子。

### 第二篇书信

# 关于庆祝夜行与登霄之夜的 裁决

赞美安拉,愿安拉的平安和祝福降临在使者及其家属和追随者身上。

赞主赞圣以后:毫无疑问,夜行与登霄是安拉伟大的迹象之一,证明了他的使者穆罕默德(愿主福安之)的真实性,并彰显了他在安拉(全能威严的主)面前的崇高地位。这同时也是安拉无比伟大的能力和他(清净超绝的主)超越所有被造物的至高之证据。正如安拉(清净超绝的主)所说:

(سُبْحَانَ الَّذِي أَسْرَى بِعَبْدِهِ لَيْلًا مِنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ إِلَى الْمَسْجِدِ الْأَقْصَى الَّذِي بَارَكْنَا حَوْلَهُ لِنُرِيهُ مِنْ آيَاتِنَا إِنَّه هُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ)

(赞美安拉,超绝万物,他在一夜之间,使他的仆人,从禁寺行到远寺。我在远寺的四周降福,以便我昭示他我的一部分迹象。安拉确是全聪的,确是全明的。) (夜行章:1)

关于使者(愿主福安之)夜行与登霄的传述已被广泛传递,确定无疑。他被带至诸天之上,天门为他敞开,直至超越第七层天。在那里,他的主(清净超绝的主)按照他所意欲的与他说话,并规定了每日五次拜功。最初,安拉(清净超绝的主)规定了五十次拜功,但我们的使者穆罕默德(愿主福安之)不断恳求安拉减轻这个负担,直至减为五次。尽管是五次拜功的规定,却相当于五十次拜功的回赐,因为每一件善行都有十倍的回报。为此,我们赞美并感激安拉,感谢他所赐予的一切恩典。

关于夜行与登霄发生的这一夜晚,正确的圣训中并未明确指出其具体日期,无论是在莱哲布月还是其他月份。所有关于确定这一夜晚的传述,对于熟悉圣训学的学者来说,均未被证实。安拉(清净超绝的主)在让人们忘却其具体日期上蕴含着深远的智慧。即使这一日期被确定,穆斯林也不被允许在这一天特定进行某些礼拜行为或举行庆祝活动,因为先知(愿主福安之)及其圣门弟子(愿主喜悦他们)并未庆祝这一夜,也未为其专门举行任何活动。如果庆祝这一夜是合法的行为,先知(愿主福安之)一定会以言语或行动向他的民族阐明。如果这一行为真的发生过,它必定会被人们所熟知,并且圣门弟子(愿主喜悦他们)也一定会将其传达给我们。因为他们将使者(愿主福安之)的一切教诲完整无缺地传递下来,为民族的需要而毫无遗漏。他们是最早行善的人,如果庆祝这一夜是被许可

的,他们无疑会走在最前列。 先知(愿主福安之)是世人中最为忠诚于他人的,他已经将使者的使命完美地传达,并忠实履行了这一责任。如果尊崇这一夜和庆祝它是安拉的宗教的一部分,先知(愿主福安之)绝不会忽视或隐瞒。然而,由于他并未这样做,我们可以确定,庆祝和尊崇这一夜并非伊斯兰的一部分。安拉已经为这个民族完善了他们的宗教,赐予了他们完备的恩典,并谴责那些在宗教中新增安拉未曾允许的行为。正如他(清净超绝的主)在《筵席章》中所说:

(الْيُوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتْمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا)

(今天,我已为你们成全你们的宗教,我已完成我所赐你们的恩典,我已选择伊斯兰做你们的宗教。) (筵席章: 3) 伟大的安拉在《协商章》中说:

(إَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ وَلَوْلَا كَلِمَةُ الْفَصْلِ لَقُضِيَ اللَّهُ عَلَامُ اللَّهُ عَلَامَةُ الْفَصْلِ لَقُضِيَ اللَّهُ وَإِنَّ الظَّالِمِينَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ)

(难道他们有许多配主,曾为他们制定安拉所未许可的宗教吗?假若没有那判辞,他们必受判决,不义的人们,必受痛苦的刑罚。) (协商章:21)

在正确的圣训中,先知(愿主福安之)明确警告了新增的 异端行为,并明确表示它们是迷误,以提醒民众注意其巨 大危害,并劝诫他们远离此类行为。其中,在《布哈里圣 训集》和《穆斯林圣训集》中,记录了圣妻阿伊莎(愿主 喜悦她)传述的先知(愿主福安之)的一句话: 《凡是在 我们的宗教事务中新增非其中之事者,其行为将被拒 绝。》 在穆斯林的另一传述中: 《凡是做了不符合我们事 务的行为,其行为将被拒绝。》 在《穆斯林圣训集》中, 由贾比尔(愿主喜悦他)传述: 先知(愿主福安之)在主 麻目的演讲中经常说:《至于后面,最好的言辞是安拉的经 典, 最好的引导是穆罕默德(愿主福安之)的引导, 最恶劣的 事情是新增的异端,每一种异端都是迷误。》 奈萨仪在一 条良好链传的圣训中补充道:《每一种迷误都通向火 狱。》 在《圣训集》中,由阿尔巴德·本·萨里亚(愿主 喜悦他)传述:他说:"先知(愿主福安之)给我们讲了 一番极其深刻的教诲, 使我们的心感到恐惧, 眼泪流了下 来。于是我们说: '安拉的使者啊,这仿佛是一位即将离 别之人的教诲,请您嘱咐我们吧!'他回答说:《我嘱咐 你们敬畏安拉, 服从和听从领导, 即使是一个奴隶领导你 们。你们中活得长的人将看到许多分歧。因此,你们要坚持 我的圣行和正统引导的哈里发的圣行, 要紧紧抓住它们, 用 牙齿车车咬住。切勿追随新增的事务,因为每一种异端都是 迷误。》关于这一方面的圣训有很多。

先知穆罕默德(愿主福安之)的圣门弟子,以及他们之后的清廉先贤,都曾明确警告过新增的异端行为并对其提出严厉谴责。这是因为异端行为实质上是对宗教的增添,是安拉未曾允许的立法行为,同时也是对安拉的敌人——犹太人和基督徒——的模仿,因为他们在自己的宗教中增加了安拉未曾许可的内容。此外,异端行为的必然结果是对伊斯兰宗教的不敬,暗示宗教的不完善。然而,众所周知,这种想法带来了巨大的腐败和严重的罪恶,并与安拉(威严崇高的主)的明确言辞相抵触,即:

(الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ)

(今天,我已为你们成全你们的宗教,) (筵席章:3) 同时,这也公然违背了使者(愿主福安之)的圣训中那些警告异端行为并劝诫人们远离它的明确教导。

我希望我们提到的这些证据足以满足并说服那些追求真理的人,使他们能够认识到这一异端——即庆祝夜行与登霄之夜的行为——的错误,并对其提出警告。这样的行为并非伊斯兰教的一部分,与宗教毫无关联。

由于安拉命令我们对穆斯林尽到忠告的义务,阐明安拉为 他们规定的宗教事项,并禁止隐瞒知识,因此我认为有必 要提醒我的穆斯林兄弟们注意这一异端行为。这种行为已 在许多地方广泛传播,以至于一些人误以为它是宗教的一 部分。

我们祈求安拉改善所有穆斯林的状况,赐予他们对宗教的深刻理解,引导我们与他们坚持真理并在其上坚定不移,远离一切与真理相悖的行为。他确实是掌管一切的主,能够实现这一切。

愿安拉赐福、平安与祝福于他的仆人和使者我们的先知穆 罕默德,以及他的家人和圣门弟子。

#### 第三篇书信

# 关于庆祝舍尔巴乃月中夜晚 的裁决

一切赞颂全归于安拉,他为我们完善了宗教,赐予了我们完备的恩典。愿安拉的祈祷与平安降临于他的先知和使者——悔罪与慈恩的使者穆罕默德之上。

然后,安拉(清净超绝的主)说:

(الْيُوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتْمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا)

(今天,我已为你们成全你们的宗教,我已完成我所赐你们的恩典,我已选择伊斯兰做你们的宗教。) (筵席章: 3) 筵席章的经文, 伟大的安拉说:

(أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ)

(难道他们有许多配主,曾为他们制定安拉所未许可的宗教吗?) (协商章:21) 经文来自协商章。在两大圣训集中,阿伊莎(愿主喜悦她)由先知(愿主福安之)传述,他说:《凡是在我们的宗教事务中新增非其中之事者,其行为将被拒绝。》据《穆斯林圣训实录》贾比尔(愿主喜

悦之)传述,先知(愿主福安之)在主麻日的演讲中说:《最好的言辞是安拉的经典,最好的引导是穆罕默德(愿主福安之)的引导,最恶劣的事情是新增的异端,每一种异端都是迷误。》 这些经文和圣训在这一意义上不胜枚举,明确表明安拉(清净超绝的主)已经为这个民族完善了他们的宗教,赐予了他们完备的恩典。在先知(愿主福安之)去世之前,他已将安拉的教诲充分传达,并为这个民族阐明了安拉为他们规定的一切言行之事。 先知(愿主福安之)明确指出,凡是人们在他去世后新增并归于伊斯兰教的言语或行为,都是异端,都会被拒绝,即使他们的初衷是好的。使者的圣门弟子(愿主喜悦他们)深知这一原则,伊斯兰教的学者们在他们之后也同样如此。他们对异端行为予以谴责并警告人们远离异端,正如所有致力于阐明圣行与谴责异端的学者们所记录的那样,例如伊本•瓦达赫、塔尔图希、艾布•沙马等人。

其中一些人新增的异端之一是: 庆祝舍尔巴乃月中夜晚, 以及特意在这一天禁食。然而,这种行为并没有任何可以 依赖的证据。在有关这一夜优越性的圣训中,有些传述是 弱圣训,不能作为依据。

至于有关在舍尔巴乃月中夜晚礼拜功的优越性的传述,则 全部是伪造的,正如许多学者所指出的。稍后将提到他们 的一些观点,如果安拉意欲的话。

关于舍尔巴乃月中夜晚的优越性,也确实有一些传述来自 叙利亚地区的部分先贤以及其他地区的学者。

学者们的普遍共识是,庆祝舍尔巴乃月中夜晚是一种异端行为,而关于这一夜优越性的圣训全都被视为弱圣训,其中一些甚至是伪造的。对此进行提醒的学者之一是伊本•拉哲卜,他在其著作《知识的奥秘》中对此有所提及。弱圣训只能在那些已有确凿证据证明其基本原则的功修中被使用,而庆祝舍尔巴乃月中夜晚并不属于这一类。 至于庆祝舍尔巴乃月中半夜,这一行为并无确凿的依据,即使是用弱圣训来为其提供支持也是不被允许的。伊斯兰学者艾布•阿巴斯•伊本•泰米叶(愿安拉慈悯他)曾提到这一重要原则。

我将在此为您引用一些学者在这一问题上的观点,以便您 对此能够有清晰的了解和明确的认识。

学者们(愿安拉慈悯他们)一致认为,凡人们在事务中发生争议的,必须将其归还到安拉(威严崇高的主)的经典和使者(愿主福安之)的圣行中。无论是经典还是圣行作出的裁决,都是必须遵循的教法;凡与之相悖的,必须摒弃。而凡是在经典和圣行中没有提及的崇拜行为,都是异端,既不允许实施,更不允许提倡或鼓励。正如安拉在《妇女章》中所说:

(يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَأُولِي الْأُمْرِ مِنْكُمْ فَإِنْ تَنَازَعْتُمْ فِي شَيْءٍ فَرُدُّوهُ إِلَى اللَّهِ وَالرَّسُولِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا)

(信道的人们啊!你们当服从安拉,应当服从使者和你们中的主事人,如果你们为一件事而争执,你们使那件事归安拉和使者(判决),如果你们确信安拉和末日的话。这

对于你们是裨益更多的,是结果更美的。) (妇女章:59) 伟大的安拉说:

(无论你们争论什么事,都要归安拉判决。) (协商章: 10) 这段经文来自《协商章》。 伟大的安拉说:

(你说:"如果你们喜爱安拉,就当顺从我;(你们顺从我),安拉就喜爱你们,就赦宥你们的罪过。") (仪姆 兰的家属章:31) 这段经文来自《仪姆兰的家属章》。安拉(崇高威严的主)说:

(فَلَا وَرَبِّكَ لَا يُوْمِنُونَ حَتَّى يُحَكِّمُوكَ فِيمَا شَجَرَ بَيْنَهُمْ ثُمَّ لَا يَجِدُوا فِي أَنْفُسِهِمْ حَرَجًا مِمَّا قَضَيْتَ وَيُسَلِّمُوا تَسْلِيمًا)

(指你的主发誓,他们不信道,直到他们请你判决他们之间的纷争,而他们的心里对于你的判决毫无芥蒂,并且他们完全顺服,) (妇女章:65) 关于这一意义的经文有很多,它们明确指出,凡是争议性问题都必须归还到《古兰经》和圣行中,并且必须接受它们的裁决。这是信仰的要求,也是对人类在今世和后世最有益的选择,并且会带来最美好的结果。

哈菲兹·伊本·拉哲卜(愿安拉慈悯他)在其著作《知识的奥秘》中谈到这一问题时,在前面论述之后提到如下内容:

《舍尔巴乃月半的夜晚,叙利亚地区的再传弟子们,如:哈立德·本·马阿丹、马克胡勒、鲁格曼·本·阿米尔等人,都对其予以重视,并在这一夜努力做功修,人们正是从他们那里学到了这一夜的优越性及对其的重视。》 有人说,他们之所以重视这一夜,是因为他们听闻了一些以色列传统的传述。当这种做法在各地传开后,人们对此产生了分歧:有些人接受了这些传述,并同意重视这一夜,其中包括巴士拉地区的一些崇拜者以及其他人。 然而,大多数来自希贾兹地区的学者对此予以否认,其中包括阿塔伊、伊本·艾比·穆莱卡,以及通过阿卜杜·拉赫曼·本·扎伊德·本·阿斯拉姆传述的麦地那学者的观点。这也是马利克学派及其他学者的立场,他们一致认为,这一切都是异端行为。

叙利亚地区的学者对于如何复活舍尔巴乃月半的夜晚持两种主张:

第一种意见认为,鼓励集体在清真寺复活这一夜晚,例如,哈立德·本·马阿丹、鲁格曼·本·阿米尔等人会在这一天穿上最好的衣服,熏香并涂抹眼影,然后在清真寺中度过这一整夜的礼拜。伊斯哈格·本·拉胡威也同意这种做法。 伊斯哈格·本·拉胡威提到在清真寺中集体进行这一夜的礼拜,并表示: "这并非异端。"这一观点被哈尔布·阿尔·克尔马尼在其著作《问题集》中转述。

第二种意见认为,在这一夜集体聚集于清真寺中进行礼拜、讲故事或祈祷是可憎的(不被鼓励的)。然而,个人单独在这一夜为自己礼拜则不被禁止。这是叙利亚地区学者和法学家欧扎伊(愿安拉慈悯他)的观点。这一意见,

更接近真理,若安拉意欲的话。》接着他说道: "关于舍尔巴乃月半的夜间礼拜,未发现伊玛目艾哈迈德(愿安拉慈悯他)有明确的论述。然而,根据他对两大节日之夜礼拜的两种不同看法,可以推断出对舍尔巴乃月中半夜的礼拜也有两种可能的意见: 其中一种意见认为不推荐在这一夜集体礼拜,因为没有任何关于先知(愿主福安之)及其圣门弟子在这两大节日之夜集体礼拜的传述。 在另一种传述中,伊玛目艾哈迈德认为推荐两大节日之夜的礼拜,这是基于阿卜杜·拉赫曼·本·亚齐德·本·阿斯瓦德(一位追随者)的做法。同样,对于舍尔巴乃月中半夜的礼拜,虽然没有关于先知(愿主福安之)或他的圣门弟子在这一夜的任何行为的确凿证据,但确实有一些传述提到叙利亚地区部分著名法学家及别的追随者在这一夜的礼拜行为。

哈菲兹·伊本·拉哲卜(愿安拉慈悯他)的相关论述到此为止。他明确指出,关于舍尔巴乃月中半夜的优越性或相关的礼拜行为,并没有任何传述能够确凿地证明来自先知(愿主福安之)或他的圣门弟子(愿主喜悦他们)。

至于欧扎伊(愿安拉慈悯他)所选择的个人推荐在舍尔巴乃月中半夜礼拜,以及哈菲兹•伊本•拉哲卜对此意见的支持,这一观点是陌生且薄弱的。因为任何未被教法证据确立为合法的事情,穆斯林都不得在安拉的宗教中新增,无论是个人进行还是集体进行,无论是秘密进行还是公开进行。正如先知(愿主福安之)所说: 《凡是在我们的宗教事务中新增非其中之事者,其行为将被拒绝。》 以及其他一切证明谴责异端行为并警告远离它的证据。

伊玛目艾布·伯克尔·塔尔图希(愿安拉慈悯他)在其著作《新生之事与异端》中说道:

《伊本·瓦达赫传述自扎伊德·本·阿斯拉姆,他说:我们从未见过我们的任何长辈或法学家关注舍尔巴乃月中的半夜,也不理会马克胡勒的相关传述,更不认为这一夜比其他夜晚有任何优越之处。》

有人对伊本·艾比·穆莱卡说:齐亚德·阿努米里说道:《舍尔巴乃月半的夜晚回赐如同高贵的盖德尔夜的回赐一样。》他回答说:《如果我听到这话,而我手中正好有一根棍子,那我一定会打他。》齐亚德是一名说书人。以上即为所要传达的重点内容。

著名学者舒卡尼(愿安拉慈悯他)在其著作《汇集的益处》中提到如下内容:

《圣训:阿里啊!在舍尔巴乃月中的夜晚,谁礼了一百番拜,并在每个拜中诵读《开端章》和《他是安拉,是独一的主》(《忠诚章》)十遍,安拉将满足他的所有需求…》》这是伪造的圣训,其措辞中提到的行为者所能获得的回赐,显然让任何具有辨别力的人都能轻易判断它是伪造的。其传述者均为未知之人。此外,这段圣训还有第二条和第三条传述链,但它们全都是伪造的,其传述者也都是不为人知的。他在《简要》中说道:关于舍尔巴乃月中夜晚礼拜的圣训是虚假的。而伊本•辛巴尼在其圣训集中记载了一段由阿里(愿主喜悦他)传述的圣训:《当舍尔巴乃月中夜晚到来时,要在这一夜起立礼拜,并在白天斋戒。》但这段圣训是弱圣训。他在《珍珠集》中说道:关

于"在舍尔巴乃曰中夜晚礼一百个拜,每拜诵读《忠诚章》十次,并提到其巨大的优越性的圣训,这是戴勒米等人记录的伪造圣训。三条传述链中的大多数传述者都是未知之人或弱传述者。 他说: 《关于'礼十二个拜,每拜诵读《忠诚章》三十次》的圣训是伪造的; 《礼十四个拜》的圣训也是伪造的。

有一群学者被这些圣训所误导,例如《复兴宗教科学》的作者及其他一些人,包括部分经注学者。这一夜的礼拜——即舍尔巴乃月中夜晚的礼拜——在不同的形式中被传述,但所有这些形式的圣训均是虚假的和伪造的。 这并不与提尔密济在《圣训集》中记录的阿伊莎(愿主喜悦她)的传述相矛盾。在该传述中,先知(愿主福安之)在舍尔巴乃月中夜晚前往巴基尔公墓,以及安拉在这一夜降临到最低层天,并宽恕比"班·克拉布部落羊群毛发还多的人"的圣训是成立的。然而,这里的讨论仅限于这一夜的伪造礼拜行为,而非提到的其他正确传述内容。 至于阿伊莎(愿主喜悦她)传述的这段圣训,其中存在弱点和断链。同样,前面提到的有关阿里(愿主喜悦他)关于这一夜礼拜的圣训,也并不妨碍认为这类特定礼拜的圣训是伪造的,因为这段圣训本身也存在弱点,正如我们之前所提到的。以上即为重点内容。

哈菲兹·伊拉基说道:《关于舍尔巴乃月中夜晚礼拜的圣训是借先知穆罕默德(愿主福安之)之名义而捏造的。》伊玛目纳瓦威在其著作《总集》中说道:《众所周知的两种拜功:一种是'渴求拜功',即在莱哲布月第一个主麻夜,介于昏礼与宵礼之间礼十二个拜;另一种是舍尔巴乃月中夜晚的礼拜,一百番拜。这两种拜功都是可憎的异端

行为。不要因为它们被提及在《心灵的粮食》和《复兴宗教科学》中就误以为它们合法,也不要被那些与它们相关的圣训所迷惑,因为所有这些都是虚假的。不要被某些不清楚其裁决的学者所误导,即使他们曾撰写文章支持这些拜功的可嘉性,那也只是他们的错误理解。》

伊玛目艾布·穆罕默德·阿卜杜·拉赫曼·本·伊斯玛仪 •马格德西(愿安拉慈悯他)曾专门撰写了一本珍贵的著作,用以驳斥这些拜功。他在书中表现得极其出色,论述 得详尽有力。关于这一问题,学者们的相关言论非常丰富,如果我们试图列举所掌握的所有内容,必然会使篇幅过 长。然而,我们希望已经提到的内容足以满足并说服追求 真理的人。

通过上述经文、圣训以及学者们的论述,可以清楚地得知,对于追求真理的人来说,在舍尔巴乃月中夜晚进行礼拜或其他庆祝活动,以及特意在这一天禁食,都被大多数学者视为可憎的异端行为。这种行为在纯洁的教法中没有任何依据,而是出现在圣门弟子(愿主喜悦他们)时代之后才被引入伊斯兰的新增行为。对于任何追求真理的人而言,安拉(威严崇高的主)的一句话已经足够指导:

(الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ)

(今天,我已为你们成全你们的宗教,) (筵席章:3)以及其他具有相同意义的经文,以及先知(愿主福安之)所说的话:《凡是在我们的宗教事务中新增非其中之事者,其行为将被拒绝。》以及其他具有相同意义的圣训,例如:

在《穆斯林圣训实录》中,由艾布·胡莱勒(愿主喜悦 之)传述说:安拉的使者(愿主福安之)说:《不要特意 在众夜中选择主麻夜进行礼拜,也不要特意在众日中选择 主麻日斋戒,除非这是你们其中某人习惯性斋戒的一部 分。》如果在某些特定的夜晚进行特定的功修是被允许的 ,那么主麻夜无疑会比其他夜晚更为优先,因为根据先知 (愿主福安之)在正确圣训中的明确记载,主麻日是太阳 升起以来最优越的一天。因此,当先知(愿主福安之)警 告不要特意在众夜中选择主麻夜进行礼拜时,这表明其他 夜晚更是不允许被特意用于特定的崇拜,除非有正确且明 确的证据能够证明这种特定的行为是被允许的。

当高贵之夜以及莱麦丹月的夜晚被规定为应当站夜间礼拜和努力的时刻时,先知(愿主福安之)对此进行了提醒,并督促穆斯林民众夜晚礼拜。他自己也亲自践行这一教导,正如在《布哈里圣训集》和《穆斯林圣训集》中先知(愿主福安之)所说:《虔诚为主和寻求回赐而在斋月立站拜功者,其以往的罪将被饶恕;虔诚为主和寻求回赐而立站盖德尔夜者,其以往的罪过将被饶恕。》如果在伊历舍尔巴乃月中旬之夜、伊历热者布月第一个星期五之夜,或定行与登霄之夜被规定为应当特别举行庆典或进行某些特定功修的时刻,先知(愿主福安之)一定会指导穆斯林民众,并亲自践行这一行为。如果这些事情确实发生,圣门弟子(愿安拉喜悦他们)一定会将其传达给后人,而不会对他们隐瞒,因为他们是先知之后最优秀的人,也是最诚实正直的人。愿安拉喜悦和恩待安拉的使者(愿主福安之)的圣门弟子们。

正如你从学者们的论述中已经了解到的那样,关于热者布 月首个主麻夜或舍尔巴乃月中旬之夜的优越性,没有任何 经验证实的内容出自安拉的使者(愿主福安之)或他的圣 门弟子(愿安拉喜悦他们)。因此可以得知,为这些夜晚 举行庆祝是一种在伊斯兰中的新创之事(异端),同样, 专门在这些夜晚进行特定的崇拜也是一种被否定的异端行 为。 同样,对于热者布月的第二十七夜,有些人认为这是 夜行与登霄之夜,但不允许为此夜特意进行任何特定的功 修活动,也不允许庆祝这一夜。这是基于前述的证据,即 便这一夜确实被确定下来(假设成立),也不应如此。而 事实上,根据学者们更可靠的意见,这一夜的具体时间并 未被明确得知。 那些认为热者布月第二十七夜是夜行与登 霄之夜的说法,是一种毫无依据的虚假主张,在可靠的圣 训中没有任何支持这一说法的证据。正如某位学者所言:

最好的事情是前人所遵循的正道…最恶的事情是新创的异端。

祈求安拉使我们和所有穆斯林在遵循圣行上顺利并坚定, 谨防违背圣行的行为,安拉确是慷慨的主,尊贵的主。

愿安拉祝福和祝安他的仆人和使者我们的先知穆罕默德, 及其家属和全体圣门弟子。

## 第四篇书信

重要提醒:关于所谓遗嘱的虚假性

谢赫艾哈迈德•圣寺的服务者

从阿卜杜勒·阿齐兹·本·阿卜杜拉·本·巴兹致全体阅览此文的穆斯林:愿安拉以伊斯兰保护你们,并保佑我们和你们远离无知之辈捏造谬论的祸害。阿敏!

愿安拉赐你们平安、怜悯和吉庆。

赞主赞圣以后:我读到了一片被归属于圣寺的服务者•谢赫艾哈迈德的文章,文章名称为:《这是出自的麦地那的谢赫艾哈迈德•圣寺的服务者的嘱咐》,他在其中说道:

《我在一个主麻夜的夜晚醒着,诵读《古兰经》。在完成诵读安拉的尊名之后,我准备入睡。就在此时,我梦见了

那位面容光辉的主人——使者穆罕默德(愿主福安之), 他带来了《古兰经》的经文和高尚的律法,作为全人类的 蒸悯。我们的领袖穆罕默德(愿主福安之)对我说道: '艾哈迈德谢赫啊!' 我回答道: '我在此,响应您的 召唤,安拉所创造最尊贵之人啊!'他说:"我为人们的 丑恶行为感到羞愧, 甚至无法面对我的主和天使。因为从 一个主麻到下一个主麻,有十六万人在非伊斯兰信仰中去 世。" 然后,他提到了一些人们所陷入的罪恶行为。 然 后他说:"这份遗嘱是来自万能尊严的主对他们的慈 悯。"接着,他提到了有关末日的某些征兆,直到他说: "谢赫艾哈迈德啊,请将这份遗嘱传达给他们,因为它是 前定之笔从受保护的天牌上记载下来的。凡书写这份遗嘱 并将其从一个地方传送到另一个地方的人,将在天堂中为 他建造一座宫殿。而那些不书写和传递这份遗嘱的人,将 在复生日被剥夺我的代求。" 凡是书写此文者, 若他贫穷 ,安拉必使他富足;若他负债,安拉必为他偿还;若他有 罪,安拉必因这份遗训的祝福而宽恕他和他的父母。 而那 些未被安拉记录为其仆人的人, 他们的面容将在今世和后 世变得黯淡。 他说: 以伟大的安拉起誓三次, 这是事实。 如果我撒谎,我将以非伊斯兰的身份离开这个世界。相信 它的人将从火狱的惩罚中得救,而否认它的人则是不信 者。》

以上是那份被虚假归于先知(愿主福安之)的遗嘱的摘要内容。我们多年来多次听到这份虚假的遗嘱,它时常在人们中间传播,并在一些特定时段被重新炒作,广为流传于许多普通民众之间。此外,这份遗嘱的措辞版本也存在差异。 这份遗嘱的捏造者声称,他在梦中见到了先知(愿主福安之),并接受了这份遗嘱。而在我们提到的这次最新

传播中,造谣者更进一步声称,他是在准备入睡时见到了 先知(愿主福安之)。这意味着,他暗示自己是清醒时见 到了先知!

这位捏造者在这份遗嘱中声称了许多内容,这些内容显然 是彻头彻尾的谎言和最明显的虚假。我将尽快在这篇文章 中提醒你其中的问题,如果安拉意欲的话。在过去的几年 中,我已经多次提醒过这些内容,明确告诉人们它们是显 而易见的谎言和虚假之词。

然而,当我看到这次最新传播的版本时,我曾犹豫是否要再次对此进行批驳,因为它的虚假性过于明显,而捏造者的谎言之大胆令人震惊。我原以为,任何拥有哪怕最低限度洞察力或健全本性的普通人,都不会被这样的谎言所欺骗。 然而,许多弟兄告诉我,这份遗嘱已经在很多人中间流传开来,甚至被一些人相信并相互传递。因此,我认为像我这样的人有责任对此进行书面驳斥,以揭示其虚假性,并明确指出它是被捏造并虚假归于先知(愿主福安之)的内容,从而避免任何人被其误导。 凡是有知识和信仰的人,或是具有正直天性和正确理智的人,都会发现这在许多方面都是谎言和捏造。

我曾询问过一些与谢赫·艾哈迈德有关的亲属,关于这份遗嘱,他们回答我说:这是对谢赫·艾哈迈德的诬蔑,他根本没有说过这些话。提到的谢赫艾哈迈德早已去世。即便假设这位谢赫艾哈迈德,或比他更为知名的人,声称自己在梦中或清醒时见到了先知(愿主福安之),并被托付这份遗嘱,我们也可以确信此人要么是在撒谎,要么是被

恶魔误导,而绝非真正的先知(愿主福安之)。原因有许 多,其中包括以下几点:

第一点: 先知(愿主福安之)在他去世后,绝不会在清醒中被看到。那些无知的苏菲派人士声称他们在清醒中看到了先知(愿主福安之),或者认为他出现在庆生仪式中,或类似的场景中,这种说法是极大的错误和极端的误解,完全偏离了真理。他们犯下了严重的错误,违背了《古兰经》、圣训和学者们的共识。因为逝者只有在复生日才会从坟墓中出来,而绝不会在今世复生。 凡持相反观点者,或是明显的谎言捏造者,或是被误导的无知之人,他们未能认识到正道——即正直的前辈所知晓的真理,以及安拉的使者(愿主福安之)的圣门弟子及其善行追随者所坚持的道路。安拉说:

### (ثُمَّ إِنَّكُمْ بَعْدَ ذَلِكَ لَمَيِّتُونَ 15 ثُمَّ إِنَّكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ تُبْعَثُونَ)

(此后,你们必定死亡,然后,你们在复活日必定要复活。) (信士章:15、16) 先知(愿主福安之)说:《我是在复生日第一个从大地中复活的人,我是第一个为他说情的人,也是第一个被允许说情的人。》关于这一意义的经文和圣训有很多。

第二点: 先知(愿主福安之)无论在世时还是去世后,都绝不会说出违背真理的话。而这份遗嘱从多个方面明显违背了他的律法——正如我们将要提到的那样。此外,先知(愿主福安之)确实可能在梦中被看到。 凡在梦中见到先知(愿主福安之)其尊贵的形象,确实是见到了他,因为正如可靠的圣训所述,恶魔无法模仿先知的形象。然而,

关键在于见梦者的信仰、诚实、公正、记忆力、虔诚以及诚信。还需确认的是,他是否确实在梦中见到了先知的真实形象,还是其他形象。

如果某段圣训是先知(愿主福安之)在世时所说,但其传承链并非由诚实、公正且记忆力可靠的传述者传递,那么这段圣训便无法作为依据,也不能被采信。即便是通过可靠的传述者传来的圣训,但如果与另一位更为可靠、更有记忆力的传述者所记载的内容相矛盾,并且两者之间无法调和,那么可能的情况是:其中一段被废止,而另一段则是废止其它的内容,这在符合条件的情况下可被采用。如果无法调和两段圣训的内容,也无法确定废止关系,则必须舍弃记忆力较差或公正性较低的传述者的记录,并将其视为"孤立圣训",因此不可作为行动依据。

那么,对于一份未知其提出者是谁、也不了解其诚信与公正性,更不清楚其传自先知(愿主福安之)的真实性的遗嘱而言,其真实性本就值得怀疑,应当直接舍弃,不予理会,即便其中没有内容违背教法。那么,如果这份遗嘱包含大量明显证明其虚假的内容,并且可以确定它是被虚构并归于先知(愿主福安之)的,同时还涉及创立安拉未曾允许的新宗教法规的行为,那其虚假性更是不容置疑!

先知(愿主福安之)说:《谁捏造我未曾说过的话,就让他在火狱中预备自己的座位吧!》 这个捏造者冒用先知(愿主福安之)的名义,说了他从未说过的话,编造了明显且严重的谎言。他确实理应受到这严厉的警告,并且非常值得接受这样的惩罚,除非他迅速悔过,并向人们公开承认这份遗嘱的虚假性和他自己的谎言。因为凡是在大众之间

传播虚假内容并将其归于宗教的人,他的悔改只有在公开 承认并揭示自己的谎言之后才会被接受,使人们知道他已 放弃了自己的谎言,并否定了自己。正如他(威严崇高的 主)所说:

(إِنَّ الَّذِينَ يَكْتُمُونَ مَا أَنْزَلْنَا مِنَ الْبَيِّنَاتِ وَالْهُدَى مِنْ بَعْدِ مَا بَيَّنَاهُ لِلنَّاسِ فِي الْكِتَابِ أُولَٰئِكَ يَلْعَنْهُمُ اللَّهُ وَيَلْعَنْهُمُ اللَّاعِنُونَ 159 إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا وَأَصْلَحُوا وَبَيْنُوا فَأُولَٰئِكَ أَوُلَئِكَ أَثُوبُ عَلَيْهِمْ وَأَنَا النَّوَّابُ الرَّحِيمُ)

(我在经典中为世人阐明正道之后,隐讳我所降示的明证和正道的人,安拉弃绝他们;一般诅咒者,都诅咒他们。 159

惟悔罪自新,阐明真理的人,我将赦宥他们。我是至宥的,是至慈的。)(黄牛章: 159-160) 在这节尊贵的经文中,安拉(清净超绝的主)明确指出: 凡隐瞒真理的人,其悔改在未经过纠正和澄清之前是无效的。安拉(清净超绝的主)已经为他的仆人们完善了宗教,并通过派遣他的使者穆罕默德(愿主福安之)完成了对他们的恩典。安拉启示了完整的律法,并在完成和澄清这一切之后,才召使者归于他。正如他(威严崇高的主)所说:

(الْيُوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتْمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا)

(今天,我已为你们成全你们的宗教,我已完成我所赐你们的恩典,我已选择伊斯兰做你们的宗教。) (筵席章:3) 经文。

捏造这份遗嘱的人出现在十四世纪,他试图用新创的内容 迷惑人们, 意图引入一种新的宗教制度。这种伪造的遗嘱 声称, 遵从其中教法的人将被允许进入天堂, 而不遵从的 人将被剥夺进入天堂的权利,并被判入火狱。 他试图将这 份捏造的遗嘱地位抬高到超过《古兰经》的程度, 甚至暗 示其优越性。他在遗嘱中虚构声称: 凡书写并将其从一个 地方传递到另一个地方的人,将在天堂中为他建造宫殿: 而未书写或传递此遗嘱的人,将被剥夺先知(愿主福安 之) 在复生日为他的说情。 这是极其恶劣的谎言, 也是这 份遗嘱虑假性最明显的证据之一,同时也反映了捏造者的 无耻和他编造谎言的巨大胆量。因为,即便是书写并传递 《古兰经》的人,如果不按照《古兰经》的教导夫践行, 也不会获得这样的恩典。那么,书写和传播这份虚假的遗 嘱的人又怎能获得如此巨大的优越性呢? 即便有人没有书 写或传递《古兰经》,只要他对先知(愿主福安之)有信 仰,并遵循他的律法,他也不会被剥夺先知(愿主福安 之)为他的说情。 仅此一条虚假内容,就足以证明这份遗 嘱的虚假性以及传播者的谎言。它清楚地反映出传播者的 无耻、愚昧以及他对先知(愿主福安之)所传达的正道一 无所知的疏远程度。

在这份遗嘱中,除了前面提到的内容外,还有其他许多方面都清楚地表明其虚假性和谎言本质。即使捏造者发誓一千次甚至更多次来证明其真实性,即使他以最严重的惩罚和最严厉的刑罚诅咒自己,声称自己是诚实的,这些也无法改变其虚假的事实。 这份遗嘱——以安拉的名义发誓,再次以安拉的名义发誓——是最严重、最恶劣的虚假内容之一。我们以安拉(清净超绝的主)以及在场的天使为见证,这份遗嘱完全是一种彻头彻尾的谎言和虚构。 凡是

阅读到这篇文字的穆斯林——我们以此作为将在复生目向我们的主(威严崇高的主)作出的见证——可以明确地知道,这份遗嘱完全是对先知(愿主福安之)的谎言与捏造。愿安拉羞辱编造这份谎言的人,并以他应得的方式惩治他。

除了前述内容之外,还有许多其他方面可以证明这份遗嘱的虚假性和无效性:

第一个方面:遗嘱中提到的"从一个主麻到下一个主麻,有十六万人在非伊斯兰信仰中去世"这一说法,因为这是关于未知领域的断言,而先知(愿主福安之)在去世后已经不再接收启示,他在世时也并不掌握未知领域的知识,更何况是在他去世之后。这一点是明确的,因为安拉(清净超绝的主)说:

(قُلْ لَا أَقُولُ لَكُمْ عِنْدِي خَزَائِنُ اللَّهِ وَلَا أَعْلَمُ الْغَيْبَ)

(你说:"我不对你们说:我有安拉的一切宝藏。我也不对你们说:我能知幽玄。) (牲畜章:50) 经文 伟大的安拉说:

### (قُلْ لَا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ)

(你说:"除安拉外,在天地间,没有一个知道幽玄。")(蚂蚁章:65) 在健全的圣训中,先知(愿主福安之)曾说:《在复生日,将有一些人被驱逐离开我的天池。我会说:'我的主啊!我的同伴们,我的同伴们!'有人对我说:'你不知道他们在你之后所做的新创之事。'于是我会像那位清廉的仆人所说的那样,(我同他们相处期间,我是

他们的见证。你使我死去之后, 盟护他们的是你, 你是万物的见证。)

#### (《筵席章》5:117)》

第二点:证明这份遗嘱虚假性和捏造性的内容之一是其中提到的: "凡书写这份遗嘱的人,如果他是贫穷的,安拉会使他富足;如果他负债,安拉会替他偿还债务;如果他有罪,安拉会因这份遗嘱的恩典赦免他和他的父母的罪过。"等内容。这是极大的谎言,也是这份遗嘱捏造者虚假性和无耻的最明显证据之一。他不仅无视安拉的存在,也无视世人的智慧。因为即便书写《古兰经》本身,也不足以确保这三件事的实现,那么,这些福分又怎可能降临到书写这份虚假的遗嘱的人身上呢! 这个卑劣之人只是想通过这份遗嘱来迷惑人们,将他们的心思寄托在这虚假的承诺上,使他们去书写遗嘱并追求虚构的恩典,从而忽视安拉为他的仆人所规定的正当途径——那些能够真正实现富足、偿还债务和赦免罪过的手段。我们向安拉祈求保护,远离导致失败的原因,以及对私欲和恶魔的顺从。

第三点:另一个证明这份遗嘱虚假性的重要内容是其中提到的: (凡是安拉的仆人中未书写这份遗嘱的人,他的脸将在今世和后世变黑。) 这同样是极为恶劣的谎言,也是这份遗嘱虚假性和其捏造者谎言的最明显证据之一。一个理智之人怎么可能相信,一个十四世纪的无名之辈编造的遗嘱,竟然会被虚假地归于先知(愿主福安之),并声称不书写这份遗嘱的人将在今世和后世脸色变黑,而书写遗嘱的人则会由贫穷变为富足,从债务中解脱,并获得安拉对其罪过的赦免呢?!

清净超绝的主啊!这确实是巨大的诬蔑!证据和现实都明确表明了这个捏造者的谎言,以及他对安拉的严重冒犯和对安拉与世人的无耻。许多民族从未书写过这份遗嘱,但他们的脸并未变黑;而这里有无数人——他们的数量唯有安拉知道——多次书写了这份遗嘱,但他们的债务并未被偿还,他们的贫穷也未得以消除。我们向安拉祈求保护,免于心灵的偏离和罪恶的玷污。 这些承诺和报偿并未在尊贵的教法中赋予书写最优越、最伟大的书籍——《古兰经》的人,那么,这些福分又怎会降临到书写一份虚假遗嘱的人身上?这份遗嘱充满了各种虚妄,并包含许多形式的亵渎之词。清净超绝的安拉啊!他是多么宽容,竟然对那些胆敢以谎言冒犯祂的人如此忍耐。

第四点:证明这份遗嘱是最荒谬虚假内容之一的另一个证 据是其声称: (凡相信这份遗嘱的人将免于火狱的惩罚, 而否认这份遗嘱的人即为不信道者。) 这同样是极大的谎 言与虚妄, 也是最恶劣的虚构之一。这个捏造者胆大妄为 ,竟然号召所有人相信他的谎言,并声称只有这样他们才 能免于火狱的惩罚: 而任何否认这份遗嘱的人都会因此成 为不信道者。 这个撒谎者确实对安拉犯下了极大的谎言 ——以安拉起誓——他说的完全不是事实。实际上,相信 这份遗嘱的人才应被视为不信道者, 而不是否认它的人, 因为这份遗嘱本身就是虚构、虚妄和谎言,毫无真实可 言。我们以安拉为见证,这份遗嘱是虚假的,而它的捏造 者是一个大谎言家, 试图为人们立法安拉未曾允许的事情 , 并将不属于伊斯兰教的内容强加于信仰之中。然而, 安 拉早在这份虚假遗嘱出现的十四个世纪前,就已为这个民 族完善了他们的宗教,完成了对他们的恩典。 所以,请各 位读者和弟兄们警醒! 切勿相信这类捏造的谎言, 也不要

让它们在你们之间传播。真理本身自带光明,寻求真理的人绝不会被迷惑。要用证据寻找真理,并向学者请教那些令你困惑的事情。不要被撒谎者的誓言所欺骗,因为诅咒中的恶魔也曾对你们的始祖亚当和哈娃起誓,说自己是他们的忠实劝告者,但实际上他是最背信弃义和最虚伪的谎言家之一。正如安拉在《高处章》中提到的:

### (وَقَاسَمَهُمَا إِنِّي لَكُمَا لَمِنَ النَّاصِحِينَ)

(他对他们起誓,说:'我确是你们的忠实劝告者。') (高处章:21) 所以,请警惕他,也警惕那些追随他的造谣者!他们的谎言充满虚假的誓言、背信弃义的承诺,以及用来诱惑和误导人们的华丽辞藻。愿安拉保护我、你们以及所有穆斯林,免受恶魔的邪恶、迷误者的试探、偏离者的误导,以及安拉敌人虚假的欺骗。这些敌人试图以他们的言语扑灭安拉的光明,并混淆人们的信仰。然而,安拉必定会完成他的光明,并支持他的宗教,即使安拉的敌人——无论是恶魔还是他们在不信者和无神论者中的追随者——对此感到憎恨。

至于这个捏造者提到的种种罪恶现象的显现,确实是现实存在的。然而,《古兰经》和纯洁的圣训早已对这些现象发出了最深切的警告,并在其中提供了足够的引导和解决之道。我们祈求安拉改善穆斯林的现状,并赐予他们遵循真理、坚守正道的恩典,同时从各种罪恶中悔过归向安拉。因为安拉是至恕的主、至仁的主,他对一切事务都有能力。

至于提到的末日的征兆,先知的圣训已经详细说明了末日的一些征兆,《古兰经》也对其中的一部分有所提及。凡想了解这些内容的人,可以在圣训经典和有学识与信仰的学者著作中找到它们的详细解读。人们并不需要依赖这个捏造者的陈述,也不需要被他将真理与虚妄混淆的言辞所迷惑。安拉足以为我们的依靠,他是最好的托付者。除高贵伟大的安拉外,绝无任何能力与力量。

一切赞颂全归安拉,众世界的养主,愿安拉赐福与平安于 他的忠实仆人和使者,诚实可信的穆罕默德,以及他的家 人、圣门弟子和那些直至世界末日以善行跟随他的人们。

守护认主独一

著名的伊玛目

阿卜杜勒阿齐兹•本•阿卜杜拉•本•巴兹

(愿安拉怜悯他)

奉至仁至慈的安拉之名

## 警告不要在坟墓上建造

## 清真寺

有人问我: 是否可以在"山洞人"之处建造清真寺?

我回答说:奉安拉之名,万赞归于安拉,愿主福安之,赐福他的使者。

赞主赞圣以后:我阅读了《伊斯兰科学联盟》杂志第三期中《本月穆斯林新闻》栏目所发表的内容,其中提到:约旦哈希姆王国的伊斯兰科学联盟计划在最近在拉希卜村发现的洞穴上修建一座清真寺。这座洞穴据说是《古兰经》中提到的"山洞人"曾经休憩的地方。——完毕。

出于对安拉和他的众仆的忠告义务,我认为有必要通过《伊斯兰科学联盟》杂志向约旦哈希姆王国的伊斯兰科学联盟发表一篇声明,内容是劝告他们不要实施在上述洞穴上修建清真寺的计划。之所以发出这样的建议,是因为在先知、圣贤的坟墓或遗迹上修建清真寺,是被完美的伊斯兰教法所禁止和警告的行为。甚至对实施此举的人予以谴责,因为这属于通向以物配主和对先知及圣贤过度崇拜的途径。事实证明了教法的正确性,并且证明它确实来自安拉(全能威严的主)。这也是一个明确无误的证据,以及

一个强有力的论据,证明了使者(愿主福安之)所传达的安拉的启示的真实性,并向世人传递了安拉的旨意。 凡是仔细观察伊斯兰世界的状况以及因在陵墓上修建清真寺、崇拜它们、装饰它们、为它们铺设地毯并指定管理人员而导致的以物配主和过度崇拜的人,都会确信这些行为是导致以物配主的途径之一。同时也会明白,伊斯兰教法禁止和警告此类行为,是其完善与智慧的体现之一。

布哈里和穆斯林(愿主怜悯他们)传述,阿伊莎(愿主喜悦她)说:安拉的使者(愿主福安之)说:《安拉诅咒犹太人和基督徒,他们将自己的先知的坟墓当作清真寺。"阿伊莎说:"这是为了警告人们不要效仿他们的所作所为。"她还说:"要不是因为这个原因,我必定会使他的坟墓隆起,但担心它会被当作清真寺。两大部正确的圣训传述:温姆•赛莱迈和温姆•哈比拜(愿主喜悦她们)告诉安拉的使者(愿主福安之),她们在阿比西尼亚看到的一座教堂及其中的画像,先知(愿主福安之)说:那些人,当他们中虔诚的正直的人去世时,他们就在他的坟墓上建造清真寺,并为他画上肖像,他们在安拉那里是邪恶的人。》

在《穆斯林圣训实录》中,朱杜布·本·阿布杜拉(愿主喜悦之)传述说:我听到安拉的使者(愿主福安之)在他去世前五天说:《我向安拉表示,绝不从你们中间取一个挚友,因为安拉已经选我为挚友,正如他选易卜拉欣为挚友。如果我必须从我的民众中选择一个挚友,那么我会选择艾布·伯克尔作为挚友。你们要知道,在你们之前的人曾把他们先知和清廉者的坟墓当作清真寺。你们要注意,绝不要把坟墓当作清真寺。我确实禁止你们这样做。》类似的圣训在这一主题中还有许多。

伊斯兰教的学者们(包括四大教法学派及其他学者)明确指出,禁止在坟墓上修建清真寺,并对此行为提出警告。这是基于遵循先知(愿主福安之)的圣行,同时也是为了忠告穆斯林群体,提醒他们不要重蹈前人(如犹太人、基督徒及其他类似迷误者)的覆辙。

因此,约旦伊斯兰科学联盟(以及其他穆斯林)有责任遵循圣行,走在学者们所指引的正道上,并警惕安拉及其使者所警告的事情。在此之中蕴含着众人的正道、幸福,以及他们在今世与后世的得救。然而,有些人在这个问题上引用了安拉(全能威严的主)在《山洞人》故事中的这段话:

(قَالَ الَّذِينَ غَلَبُوا عَلَى أَمْرِهِمْ لَنَتَّخِذَنَّ عَلَيْهِمْ مَسْجِدًا)

(我们必定在他们四周建筑一所礼拜寺。) (山洞章: 21)

对此的回答是:应该指出,安拉(清净超绝的主)在《古兰经》中提到,那时的首领和有权势的人曾说过这番话,但这并非表示安拉对他们的行为感到满意或认可,而是以批评、指责和警示的方式提及他们的行为,以使人们远离这种做法。 这一点的证明在于:这节经文是降示给先知(愿主福安之)的,而他是最了解其解释的人。他明确禁止其民众在坟墓上修建清真寺,并对此行为发出警告,同时谴责和诅咒这样做的人。他还告知,这是安拉(全能威严的主)眼中最恶劣的行为者。这足以为寻求真理的人提供充分的证据和信服的理由。

即使假设在我们之前的人可以在坟墓上修建清真寺,这对我们而言也是不允许效仿的,因为我们的教法已取代之前的律法,而我们的使者(愿主福安之)是最后一位使者,他的教法是完美且普适的。他明确禁止我们在坟墓上修建清真寺,因此我们不得违背他的教导,而必须遵循他所传达的一切,放弃与此相悖的旧律法或被某些人视为优良习俗的做法。因为没有比安拉的律法更完美的,也没有比使者(愿主福安之)的引导更优美的。

祈求安拉使我们和全体穆斯林在其宗教上坚定不移,紧握 其使者穆罕默德的律法,无论在言语、行为、表面或内心 ,以及在所有事务中,直到我们见到尊贵的安拉。安拉确 是全听的,近在咫尺。

愿安拉祝福和祝安他的仆人和使者穆罕默德,及其家属、 圣门弟子和那些遵循他引导直至复生日的人。

守护认主独一

著名的伊玛目

阿卜杜勒阿齐兹•本•阿卜杜拉•本•巴兹

(愿安拉怜悯他)

奉至仁至慈的安拉之名

# 阐述任何声称可以脱离 穆罕默德(愿主福安 之)教法的观点都是不 信与迷误的。

一切赞颂全归安拉,众世界的养主,愿安拉赐福与平安于 众先知和使者的封印——我们的先知穆罕默德,以及他的 家属和全体圣门弟子。

我阅读了发表于《中东报》第5824期,日期为1415年6月5日的一篇文章。文章的作者自称为阿卜杜·法塔赫·哈伊克,标题为《错误的理解》。

这篇文章的概要是:作者否认伊斯兰教中众所周知且为明确经文和共识所证明的事实,即穆罕默德(愿主福安之)的使命是普遍性的,针对所有人。他声称,那些不追随穆罕默德(愿主福安之)并拒绝服从他的人,只要他们保持犹太教或基督教信仰,那么依然是遵循"正确的宗教"

的。此外,他还亵渎了安拉(清净超绝的主),质疑安拉 因不信者和违抗者而施加的惩罚的智慧,并认为这是无意 义的行为。

他歪曲了教法文本,将其置于不适当的语境中,并根据自己的私欲进行解释,而无视那些明确证明穆罕默德(愿主福安之)的使命是普世性的,以及那些表明凡听闻他的使命却不追随他的人属于不信者的明文教法。此外,他无视《古兰经》和圣训中明确指出安拉不接受伊斯兰以外宗教的经文。这一切都是为了让无知者被他的言辞所迷惑。

他的这些言行是明显的背离信仰,是对伊斯兰的叛教,也 是对安拉(清净超绝的主)及其使者(愿主福安之)的否 认。凡是阅读过这篇文章并拥有学识与信仰的人,都会意 识到这一点。

执政者有责任将其送交法院,要求他悔改,并根据纯正的 伊斯兰教法对其作出应有的判决。

安拉(清净超绝的主)已经明确指出,穆罕默德(愿主福安之)的使命是普遍性的,所有精灵与人类都必须追随他。这一点对于任何拥有哪怕一点知识的穆斯林来说都是显而易见的,不容忽视。

伟大的安拉说:

(قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ جَمِيعًا الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ لَا إِلَهَ إِلَى اللَّهِ وَكَلِمَاتِهِ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ الَّذِي يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَكَلِمَاتِهِ وَلَيْبِعُوهُ لَعَلَّكُمْ تَهْتُدُونَ)

(你说: "众人啊! 我确是安拉的使者,他派我来教化你们全体;天地的主权只是安拉的,除他之外,绝无应受崇拜的。他能使死者生,能使生者死,故你们应当信仰安拉和他的使者,那个使者是信仰安拉及其言辞的,但不识字的先知——你们应当顺从他,以便你们遵循正道。")(高处章: 158) 伟大的安拉说:

## (وَأُوحِيَ إِلَيَّ هَذَا الْقُرْآنُ لِأُنْذِرَكُمْ بِهِ وَمَنْ بَلَغَ)

(这部《古兰经》,被启示给我,以便我用它来警告你们,和它所达到的各民族。) (牲畜章:19) 伟大的安拉说:

### (قُلْ إِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ)

(你说:"如果你们喜爱安拉,就当顺从我; (你们顺从我),安拉就喜爱你们,就赦宥你们的罪过。") (仪姆兰的家属章:31) 伟大的安拉说:

(舍伊斯兰教而寻求别的宗教的人,他所寻求的宗教,绝不被接受,他在后世,是亏折的。) 【仪姆兰的家属章:85】 伟大的安拉说:

### (وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا كَافَّةً لِلنَّاسِ بَشِيرًا وَنَذِيرًا)

(我只派遣你为全人类的报喜者和警告者,) (赛伯邑章: 28) 伟大的安拉说:

(وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ)

(我派遣你,只为怜悯众世界的人。) (众先知章: 107) 伟大的安拉说:

(وَقُلْ لِلَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ وَالْأُمِّيِّينَ أَأَسْلَمْتُمْ فَإِنْ أَسْلَمُوا فَقَدِ اهْتَدَوْا وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا عَلَيْكَ الْبَلَاغُ وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِالْعِبَادِ)

(你对曾受天经的人和不识字的人说: "你们已经归顺了吗?"如果他们归顺,那么,他们已遵循正道。如果他们背弃,那么,你只负通知的责任。安拉是明察众仆的。)(仪姆兰的家属: 20) 清高的安拉说:

(تَبَارَكَ الَّذِي نَزَّلَ الْفُرْقَانَ عَلَى عَبْدِهِ لِيَكُونَ لِلْعَالَمِينَ نَذِيرًا)

(圣洁哉安拉!他降示准则给他的仆人,以便他做众世界的警告者。) (准则章:1)

布哈里和穆斯林传述,贾比尔(愿主喜悦他)传述,的确 先知(愿主福安之)说:《我被赋予了五项恩典,是在我之 前没有人得到过的:我以威慑敌人而得胜,其威慑之效可达 一个月的行程。大地对我来说就是清真寺,是干净的,因此 ,我的民众中任何人无论身在何处,只要礼拜的时间到了, 就可礼拜。战利品被允许给我,而在我之前没有人获准享用 战利品。我被赐予了说情权。 之前的先知仅被派遣给自己 的民族,而我被派遣给全人类。"》

这段话清楚地表明,我们的先知穆罕默德(愿主福安之)的使命是普世性的,覆盖所有人类,并且他的教法取代了所有先前的律法。凡是不追随穆罕默德(愿主福安之)并

不服从他的人,都是不信者和违抗者,应当承受安拉的惩罚。安拉说:

(各党派中谁不信那明证,火狱将是谁的约定的地方。) (胡德章: 17) 伟大的安拉说:

(违抗他的命令者,叫他们谨防祸患降临他们,或痛苦的刑罚降临他们!) (光明章:63) 伟大的安拉说:

(谁违抗安拉和使者,并超越他的法度,安拉将使谁入火狱,而永居其中,他将受凌辱的刑罚。) (妇女章: 14) 伟大的安拉说:

(以正信换取迷误的人,确已迷失正道了。) (黄牛章: 108) 关于这一意义的经文有很多。

安拉(清净超绝的主)将服从使者(愿主福安之)与服从 他自身紧密相连,并明确指出,凡信仰伊斯兰以外的宗教 者,必定是失败者,其善行与赎罪将不被接受。安拉说:

(وَمَنْ يَبْتَغ غَيْرَ الْإِسْلَام دِينًا فَلَنْ يُقْبَلَ مِنْهُ وَهُوَ فِي الْآخِرَةِ مِنَ الْخَاسِرينَ)

(舍伊斯兰教而寻求别的宗教的人,他所寻求的宗教,绝不被接受,他在后世,是亏折的。) 【仪姆兰的家属章: 85】 伟大的安拉说:

(مَنْ يُطِع الرَّسُولَ فَقَدْ أَطَاعَ اللَّهَ)

(谁服从使者,谁确已服从安拉。) (妇女章: 80) 伟大的安拉说:

(قُلْ أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا عَلَيْهِ مَا حُمِّلَ وَعَلَيْكُمْ مَا حُمِّلْتُمْ وَإِنْ تُطِيعُوهُ تَهْتَدُوا)

(你说:"你们应当服从安拉,应当服从使者。如果你们违背命令,那么,他只负他的责任,你们只负你们的责任。如果你们服从他,你们就遵循正道。)(光明章:54) 伟大的安拉说:

(إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ فِي نَارِ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا أُولَئِكَ هُمْ شَرُّ الْبَرِيَّةِ)

(信奉天经者和以物配主者,他们中不信道的人,必入火狱,而永居其中;这等人是最恶的人。)【明证章:6】

在穆斯林辑录的《穆斯林圣训实录》中,安拉的使者(愿主福安之)说:《以掌握我生命的安拉发誓,只要是这个民族中的人,不管他们是犹太人还是基督教徒,只要听到我的消息,而没有归信派遣给我的一切,那么他死后只能是火狱之居民。》

先知穆罕默德(愿主福安之)通过他的言行明确指出,凡未接受伊斯兰的人,其信仰都是无效的。他不仅与犹太人和基督徒作战,也与其他不信者交战。他向那些接受他权威的犹太人和基督徒征收人丁税,目的是为了保障伊斯兰教的传达不受阻碍,并确保他们中的任何人若愿意接受伊斯兰信仰,都不必因害怕族群的阻挠、迫害或杀害而退却。

在《两大部圣训》中,阿布·胡莱赖(愿主喜悦他)传述:当我们在清真寺时,安拉的使者(愿主福安之)出来说:"你们去找犹太人。"于是我们跟随先知(愿主福安之)一起前往,直到我们到达他们的宗教学校。先知站起身来,呼唤他们,说:"犹太人啊,皈依伊斯兰,你们就会得救。"他们回答说:"阿布·盖西姆啊,你已经传达了。"先知(愿主福安之)对他们说:"这正是我所希望的。皈依伊斯兰,你们就会得救。",他们再次说:"阿布·盖西姆啊,你已经传达了。"先知(愿主福安之)再次对他们说:"这正是我所希望的。",他又说了第三次... 圣训

其含义是: 先知(愿主福安之)亲自前往犹太人的宗教学校,向他们传达伊斯兰的教导,并邀请他们皈依伊斯兰。他对他们说: "皈依伊斯兰,你们就会得救。",并多次重复这一呼唤。

同样,先知(愿主福安之)也通过信函向赫拉克略发出邀请,呼唤他皈依伊斯兰,并告知他,如果他拒绝皈依伊斯兰,他将要承担那些因他的拒绝而未能接受伊斯兰的人的罪责。据《布哈里圣训集》和《穆斯林圣训集》记载,赫拉克略阅读了先知(愿主福安之)的信函,信中写道:《奉至仁至兹的安拉之名,从安拉的使者穆罕默德致信于

罗马的伟大君主赫拉克略。愿顺从正道者安宁。至于正题 :我以伊斯兰的呼召邀请你,皈依伊斯兰,你将得救;皈 依伊斯兰,你将得到双倍的回赐。如果你拒绝,那么你将 承担你的臣民的罪责。》

(لَيَأَهْلَ ٱلْكِتَٰبِ تَعَالَوْا إِلَىٰ كَامِهَ سَوَآءٍ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ أَلَّا نَعْبُدَ إِلَّا ٱللَّهَ وَلَا نُشْرِكَ بِهِ ۖ شَيْئًا وَلَا يُقَادُوا اللَّهِ وَلَا نُشْرِكَ بِهِ ۖ شَيْئًا وَلَا يَتَّخِذَ بَعْضُنَا بَعْضًا أَرْبَائِا مِّن دُونَ ٱللَّهِ فَإِن تَوَلَّوْا فَقُولُوا ٱللّهَدُوا بِأَنَّا مُسْلِمُونَ)

(你说:信奉天经的人啊!你们来吧,让我们共同遵守一种双方认为公平的信条:我们大家只崇拜安拉,不以任何物配他,除安拉外,不以同类为主宰。如果他们背弃这种信条,那么,你们说:请你们作证我们是归顺的人。)(仪姆兰的家属章:64)

然后,当他们背弃并拒绝皈依伊斯兰时,先知(愿主福安之)和他的圣门弟子(愿主喜悦他们)与他们作战,并对他们征收人头税。

为了明确他们的迷误,并指出他们的信仰在被穆罕默德 (愿主福安之)的教法取代后已成为无效的宗教,安拉命 令穆斯林每天、每次礼拜以及每一拜中向他祈求引导正直 的道路,即正确、被接受的道路,而这条道路就是——伊 斯兰教。 并使他远离受遣怒者的道路,他们是: 犹太人及 其同类,明知其谬误却执意坚持。 并使他远离那些无知地 崇拜安拉的迷误之人的道路,他们自称在正道上,实则在 迷误之途,他们就是基督教徒,以及其他类似的在迷误和 无知中崇拜的民族。 所有这些都是为了让穆斯林确信无疑 ,任何非伊斯兰的宗教都是虚假的,任何以非伊斯兰方式 崇拜安拉的人都是迷误的。凡是不相信这一点的人,就不 属于穆斯林。 关于这一方面的证据在《古兰经》和圣训中 是非常之多的。

因此,这篇文章的作者——阿卜杜·法塔赫——有义务立即真诚地悔改,并撰写一篇文章公开宣告他的悔改。因为凡是以真诚的心悔向安拉的人,安拉必定接受他的悔改。正如安拉(清净超绝的主)所说:

(وَتُوبُوا إِلَى اللَّهِ جَمِيعًا أَيُّهَ الْمُؤْمِنُونَ لَعَلَّكُمْ تُقْلِحُونَ)

(你们应全体向安拉忏悔,以便你们成功。) (光明章:31) 安拉(清净超绝的主)说:

(وَالَّذِينَ لَا يَدْعُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ وَلَا يَقْتُلُونَ النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَا يَوْنُونَ وَمَنْ يَفْعَلُ ذَلِكَ يَلْقَ أَتُامًا 68 يُضنَاعَفْ لَهُ الْعَذَابُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَيَخْلُدُ فِيهِ مُهَانًا 69 إِلَّا مَنْ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ عَمَلًا صَالِحًا فَأُولَئِكَ يُبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتٍ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا)

(他们只祈祷安拉,不祈祷别的神灵;他们不违背安拉的禁令而杀人,除非由于偿命;他们也不通奸。谁犯此类 (罪恶),谁遭惩罚;68

复活日要受加倍的刑罚,而受辱地永居其中。69

惟悔过而且信道并行善功者,安拉将勾销其罪行,而录取 其善功。安拉是至赦的,是至慈的。) 【准则章: 68-70 】 正如先知(愿主福安之)所说:《伊斯兰抹除之前的一切(罪过),悔改抹除之前的一切(过错)。》 先知(愿主福安之)所言:"悔过之人就像从未犯过罪一样。" 关于这一意义的经文和圣训有很多。

我祈求安拉(清净超绝的主)使我们能够清楚地看到真理 ,并赐予我们追随它的能力;使我们能够辨别虚妄,并赐 予我们远离它的力量。我祈求他赐予我们、作者阿卜杜• 法塔赫,以及所有穆斯林真诚的悔改,并保护我们免受各 种误导性试探以及追随私欲与恶魔的影响。他确实是这一 切的守护者和全能者。

愿安拉祝福和祝安我们的先知穆罕默德,及其家属、圣门 弟子和直至复生日都已至善追随他的人。

守护认主独一

著名的伊玛目

阿卜杜勒阿齐兹•本•阿卜杜拉•本•巴兹

(愿安拉怜悯他)

奉至仁至慈的安拉之名

# 在清真寺中埋葬死者

奉主之名,一切赞颂,全归安拉。祝福、祝安于安拉的使者及其家属和遵循其正道的人们:

我看到《喀土穆报》于1415年4月17日刊登了一则声明,称穆罕默德·哈桑·伊德里西先生被安葬在他们位于恩图曼市的清真寺内,靠近其父亲的地方·····等等。

鉴于安拉规定要忠告穆斯林并明确谴责错误行为,我认为有必要提醒大家:在清真寺中埋葬死者是不被允许的行为,反而这是导致以物配主的一种途径,也属于犹太人和基督徒的行为,而安拉对此行为提出了批评,使者(愿主福安之)也曾诅咒他们。正如在《布哈里》和《穆斯林》两部圣训集中阿伊莎(愿安拉喜悦她)传述的先知(愿主福安之)所说:"愿安拉诅咒犹太人和基督徒,他们把他们先知的坟墓当做礼拜之地。"在《穆斯林圣训实录》中,琼德布·本·阿卜杜拉传述道:先知(愿主福安之)说:《你们要知道,在你们之前的人曾将他们先知和圣贤的坟墓当做清真寺。你们要注意,不要将坟墓当做清真寺;我确已禁止你们这样做。》关于这一方面的圣训有很多。

因此,全世界的穆斯林——无论是政府还是民众——都必须敬畏安拉,谨防他所禁止的事情,并将他们的逝者埋葬在清真寺之外,正如先知(愿主福安之)和他的弟子(愿安拉喜悦他们)将逝者埋葬在清真寺外一样,追随他们的善行者也应如此行事。

至于先知(愿主福安之)及其两位弟子艾布·伯克尔和欧 麦尔(愿安拉喜悦他们)的坟墓位于清真寺内的情况:

在他的清真寺(愿主福安之)中,这并不是在清真寺中埋葬死者的证据;因为他(愿主福安之)是埋葬在他的家中——在阿依莎(愿主喜悦之)的家中——然后他的两位同

伴也与他一起埋葬。当瓦利德·本·阿卜杜勒·马利克扩建清真寺时,他在迁徙后的第一个世纪末将房间纳入其中,学者们对此表示反对,但他认为这并不妨碍扩建,且事情显而易见,不会混淆。

由此,每位穆斯林都能明白,先知(愿主福安之)及其两位弟子(愿安拉喜悦他们)并非被埋葬在清真寺内,而是被安葬在先知(愿主福安之)的家中。后来由于扩建清真寺的缘故,他们的坟墓被纳入了清真寺范围之内。但这并不能作为允许在清真寺中埋葬死者的依据,因为他们实际上并不在清真寺内。此外,瓦利德(扩建清真寺者)的行为也不能成为任何人的凭据,真正的依据在于《古兰经》、圣行以及穆斯林前辈们的共识(愿安拉喜悦他们)。愿安拉使我们成为善良追随者的一员。

出于忠告和卸下责任的重担,于 1415 年 5 月 14 日撰写此文。

安拉掌握顺利的主。愿安拉赐福和平安于我们的先知穆罕默德、他的家眷、弟子以及以至善而追随他们的人。

### 目录

确立有关向非安拉求助	3
或相信巫师和占卜者的行为判决的证据	3 3
第一篇:关于向先知 (愿主福安之 )求助的裁决	5
第二篇论文	16
关于向精灵和恶魔求助及向他们许愿的裁决	16
第三篇论文	29
关于以创新和含有以物配主行为的方式进行崇拜的裁决	29
警惕异端	45
第一篇论文	45
关于庆祝圣纪及其他纪念日的教法律例	45
第二篇书信	52
关于庆祝夜行与登霄之夜的裁决	52
第三篇书信	56
<b>关于庆祝舍尔巴乃月中夜晚的裁决</b>	56
第四篇书信	65
重要提醒:关于所谓遗嘱的虚假性	65
谢赫艾哈迈德·圣寺的服务者	65
警告不要在坟墓上建造清真寺	74
阐述任何声称可以脱离穆罕默德(愿主福安之)教法的观点都是不信与	チ迷
误的。	77
在清真寺中埋葬死者	86